



# FERRARI



**U**nsere Grundsätze sind Professionalität, Qualität und Präzision: Damit beschreiben wir das, was uns zu einem der meist qualifizierten Hersteller weltweit von Ausrüstungen und Zubehör für Abkantpressen gemacht hat. Seit nunmehr 30 Jahren arbeiten wir mit den wichtigsten Herstellern zusammen und haben uns immer dadurch profiliert, dass wir große Sorgfalt auf Details, Planung und Herstellung von Werkzeugen gelegt haben, womit wir das Vertrauen vieler Kunden erworben haben, die in Bezug auf Technik und Vertrieb einen hohen Stellenwert belegen. Die Tatsache, dass unsere Produktion zum größten Teil exportiert wird, unterstreicht unseren Wunsch, auf internationaler Ebene tätig zu sein. In unseren beiden Werken in Basilicano (Provinz Parma) arbeiten 40 Fachkräfte, die ihre Erfahrung ständig in den Dienst der Kunden stellen. **Sie leisten einen wertvollen Dienst zur Regenerierung und Rückgewinnung von verschlissener Ausrüstung mit eventuellem Austausch von nicht mehr brauchbaren Teilen.**

**S**eriousness, quality and precision are what make us strong. With these words we want to describe how we became one of the most qualified international producers of equipments and fittings for tool presses. It has been over 30 years that we have worked side by side with the most important constructors. We have always prided ourselves on our careful attention to details, from the planning of the project up to the realization of the actual tool. In this way we have acquired a large number of worldwide customers with high technical and commercial value. To demonstrate our great desire to operate internationally, we export the most of our production. On our two business premises in Basilicano, province of Parma, we have about 40 specialized workers who are always at the clients disposal with their expertise. **We give also an important service of working operation and setting of wear equipment, with replacement of irrecoverable parts.**



**O**wohl wir an unserer Tradition und Geschichte festhalten, die uns erlaubt haben zu wachsen und aus kleinen Handwerkern ein wichtiges Unternehmen zu werden, glauben wir an Entwicklung, Innovation und Veränderung. Wir sind zwar schnell gewachsen, jedoch wohlüberlegt und auf solider Basis, von Tag zu Tag, mit Hartnäckigkeit und Leidenschaft für diese Aufgaben und mit der Überzeugung, dass die technologische Innovation für ein modernes Unternehmen, das eine führende Stellung einnehmen möchte, unerlässlich ist.

**T**o permit us to maintain tradition and the history of small business owners we have been allowed to expand and become an important enterprise. We believe in development, innovation and changes. Our growth has been very rapid, but measured and solidly, constructed day after day with passion and strength towards our work. We are convinced that the technological innovation is one of the indispensable elements for a modern business to be the best.



Unsere Werkzeuge sind mit dem Zeichen „High quality control“ gekennzeichnet, ein Zeichen dafür, dass sie vor der Verpackung sorgfältigen Prüfungen unterzogen werden. Die Verpackungen stellen wir werksintern nach zertifizierten Normen her.



All of our tools are stamped "High quality control", meaning that each one of them is carefully and accurately controlled before it is packed. This packaging which we produce in our own factory is made according to certified regulations.

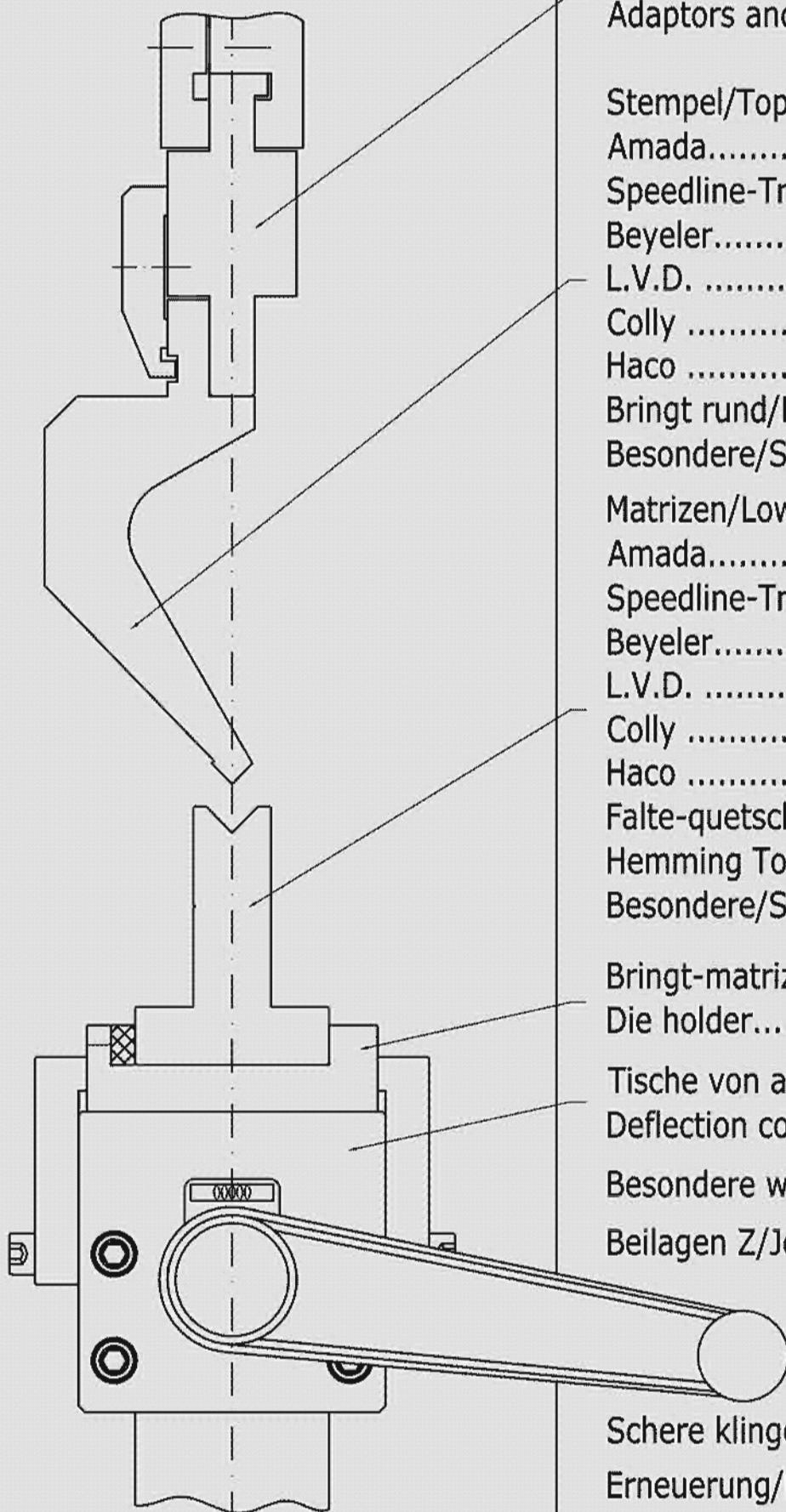
Durch unsere große Lagerhaltung an Standardwerkzeugen und die lange Erfahrung unserer Techniker, die sich mit der Planung von Sonderwerkzeugen beschäftigen, sind wir in der Lage, die sofortige Lieferung unserer Produkte zu gewährleisten. Wir investieren in

technologische Innovation und führen dabei deshalb Maschinen ein, die alle Bedürfnisse unserer Kunden voll erfüllen können. **Wir sind in der Lage, gefräste, induktions-gehärtete und geschliffene Werkzeuge bis zu einer Länge von 8100 mm aus einem Stück herzustellen.** Die Induktionshärtung erfolgt in unserem Werk, und zwar auf einer Anlage, mit der eine hohe Härtetiefe erreicht werden kann. Mit NC-Sonderschleifmaschinen stellen wir sicher, dass unsere Werkzeuge einwandfrei austauschbar sind. Die Genauigkeit beträgt  $\pm 0,01$ .



We can assure prompt delivery of our products to our customers thanks to a large stock of standard tools and to the long-time experience of the technicians that are involved in designing the special tools. We invest in technological innovation with the introduction of new machinery that can fully satisfy all of our customers needs. **We can manufacture milled tools, induction hardened and ground tools up to 8100 mm in one single piece.** By means of our internal equipment we treat the tools, obtaining a great depth of hardening. We are able to supply perfectly interchangeable tools and we can guarantee accuracy of  $\pm 0,01$  mm by means of modern grinding machines.

# Unsere produktion/Our Production



Adapter und vermittelnd.....	pag.6
Adaptors and intermediates....	pag.6
Stempel/Top tools	
Amada.....	pag.8/11
Speedline-Trumpf.....	pag.23/26
Beyeler.....	pag.28
L.V.D. ....	pag.30
Colly .....	pag.32
Haco .....	pag.34
Bringt rund/Round holder...	26/28/42
Besondere/Special .....	pag.36
Matrizen/Lower Dies	
Amada.....	pag.12/21
Speedline-Trumpf.....	pag.27
Beyeler.....	pag.29
L.V.D. ....	pag.31
Colly .....	pag.33
Haco .....	pag.34
Falte-quetscht.....	pag.22/26/33
Hemming Tools.....	pag.22/26/33
Besondere/Special .....	pag.37
Bringt-matrizen..... pag.43	
Die holder.....	pag.43
Tische von ausgleich.....	pag.38
Deflection compensating table... p.	38
Besondere wer./Special tools..	pag.35
Beilagen Z/Joggle tools.....	pag.40
Schere klingen/Shear blades.. pag.47	
Erneuerung/Repairing.....	pag.47
Beiwerke/Accessories..... pag.44/46	

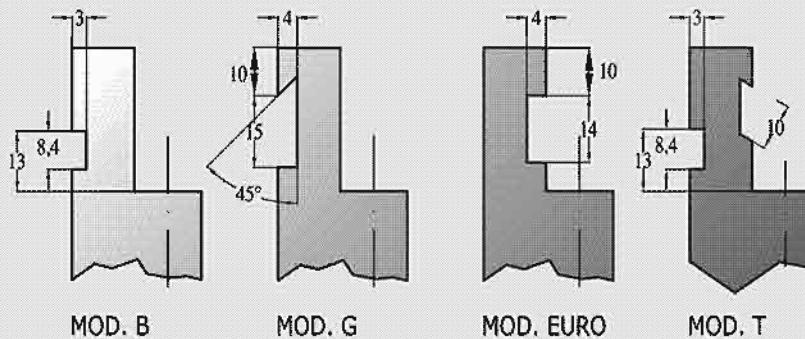
# Die Materialen/The Materials



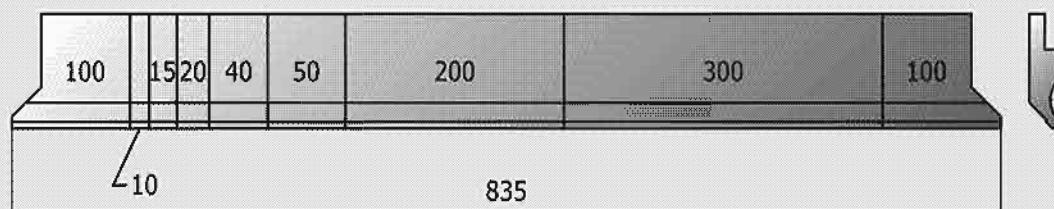
Unsere Werkzeuge werden mit zertifizierten stählen C45 und 42CrMo4 hergestellt. C45 erzielt dank der induktionshärtung-wärmebehandlung an den arbeitsflächen der werkzeuge härtegrade um 54-60 HRC, was ein ausgezeichnetes preis/qualitätsverhältnis garantiert. Vergüteter 42CrMo4 ist ein qualitäts-edelstahl mit ausgezeichneten mechanischen massefestigkeitsmerkmalen R=1000-1100 N/mm<sup>2</sup>. Er wird bei besonders stark beanspruchten werkzeugen eingesetzt und kann in den arbeitsbereichen mit einer härte von 52-55 HRC gehärtet werden , wobei eine höhere produktqualität entsteht. Auf wunsch kann eine kernhärtung erfolgen. In diesem fall können härten um 48-50 HRC erreicht werden. Für biegungen auf polyurethanpolstern liefern wir ein qualitäts-polyurethan-elastomer mit 82 SH standardfestigkeit, maße nach katalog. Auf wunsch sind 92 oder 94 SH festigkeiten lieferbar.

Our tools are produced with certified steel C45 and 42CrMo4. Thanks to the induction hardening on the working surfaces of the tools, the steel C45 has a good quality/price ratio, with 54-60 HRC hardness. Austempered 42CrMo4 is an high quality alloyed steel with very good mechanic strength in the mass, R=1000-1100 N/mm<sup>2</sup>. Steel 42CrMo4 is used for particular stressed tools and can be hardened on the working surfaces at 52-55 HRC: this allows to get a top quality product. On request, mass-hardening of the tools is possible with a final hardness of 48-50 HRC. Cushion bending is guaranteed by first quality polyurethanic elastomer with 82 SH standard hardness for the indicated measures. On request 92 or 94 SH are available too.

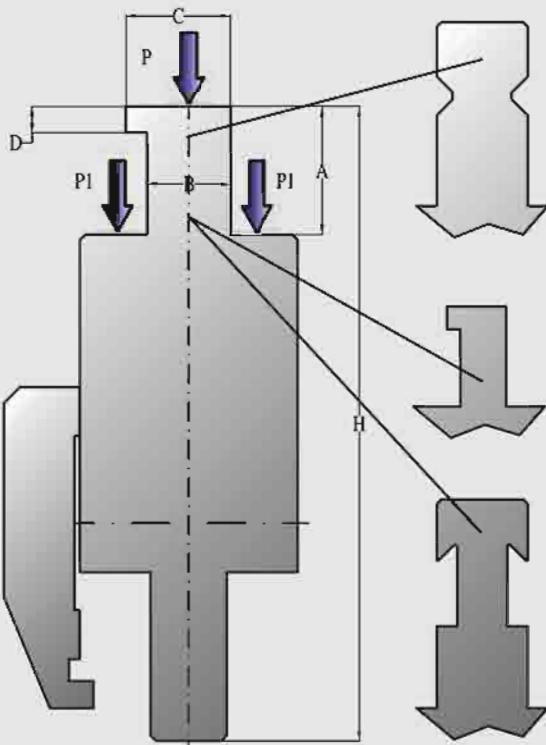
## AUFNAHME / ATTACHEMENTS



## STANDARD TEILUNG/STANDARD SECTIONING



# Adapter und vermittelnd/Adaptors and intermediate



Modell/Model  
40.20

Mit diesem maßgeschneiderten sonderwerkzeug kann jede Abkantpressen an die verwendung unserer ausrüstung angepasst werden. Somit wird eine große auswahl an kostengünstigen werkzeugen sichergestellt.

Bei jeder anfrage bitten wir um folgende angaben:

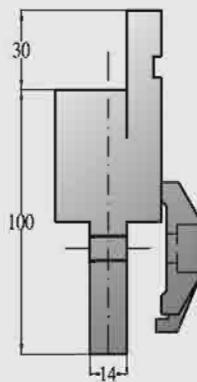
- Gesamthöhe H
- Anschlussgrößen A,B,C,D
- Ob die presse nach P oder P1 drückt
- Länge

This special tool is made of measure on your press-brake, to use our standard tools. This accessory gives you a large choice of bending punches and favourable costs.

For any enquiry, please state:

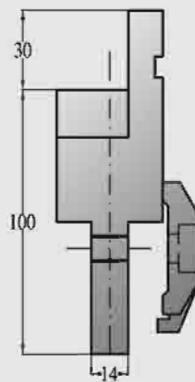
- Total height H
- Dimension of attachment A,B,C,D
- Whether the press-brake pushes on P or P1
- Length

Modell/Model  
40.03-F



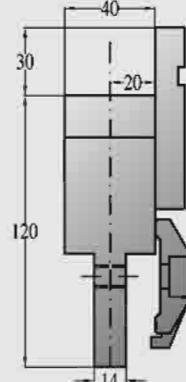
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
40.03-C



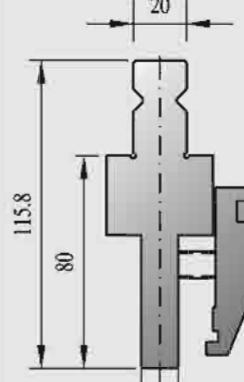
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
40.50



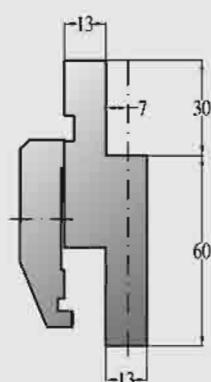
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
SPE 40.01



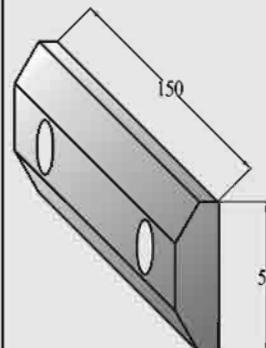
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
40.EXT



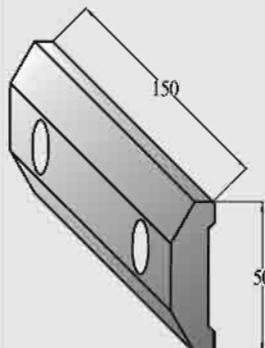
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
ST41



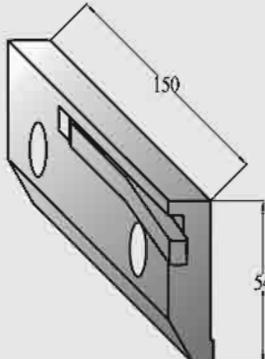
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
ST41



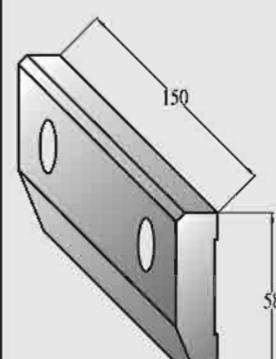
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
ST42



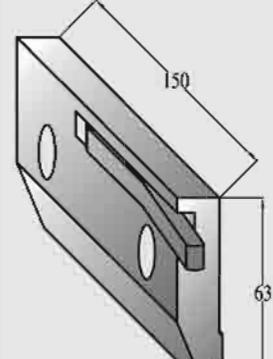
Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
ST43



Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

Modell/Model  
ST44



Stahl/Steel C45  
Länge/Lengths  
150 mm

# SpeedBlock

Das neue spannsysteme

**SPEEDBLOCK**

kann bei allen Abkantpressen eingesetzt werden und macht es durch eine mechanische handbedienung möglich, einrichtungszeiten unter beachtung der sicherheitsnormen einzuhalten.

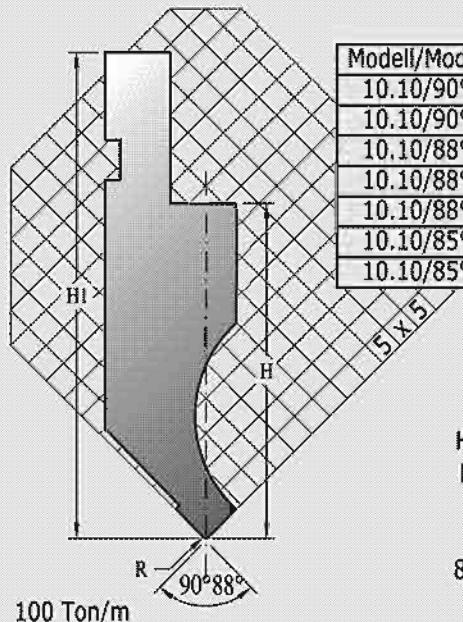
**SPEEDBLOCK** is the new clamping system for all kinds of press brake. It allows, means of a manual mechanical drive, to save time in set-up respecting the safety rules.



- Schnelles lösen und festellen der werkzeuge
- Lasermarkierung mit sicherheitsvorschriften
- Möglichkeit, mit dem ganzen standard-werkzeugesortiment Amada zu biegen, ohne die bügel zu berühren
- Verschleißfeste oberflächenhärtung und induktionhärtung in den arbeitsbereichen
- Zweiteiliger bügel zum lösen der werkzeugteile bei gleichzeitigem halten mit einer hand
- Möglichkeit, die werkzeuge durch stellung auf gleitposition zu lösen, ohne dass sturzgefahr besteht
- Ausklappbarer lösehebel mit gleichzeitiger wirkung auf alle bügel
- Von den bügeln unabhängige einstellung
- Quick release and hooking of tools
- Laser marking with safety instructions
- Possibility to bend with all standard Amada range without touching the clamps
- Wear resistance surface treatment and induction hardening on working parts
- Clamps divided in two parts that allows to unhook sectioned pieces, holding them by one hand, only
- Possibility to release the tools keeping them in sliding position without risk of fall
- Special integrated foldaway unhooking lever working at the same time on all clamps
- Clamps independent adjustment

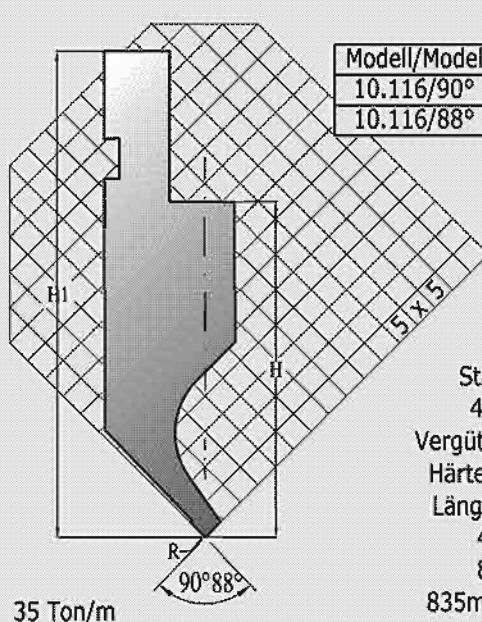
<table border="1"> <tr> <td>Modell/Model</td> <td>40.40-C</td> </tr> </table> <p>Stahl/Steel C45 Länge/Lengths 150 mm</p>	Modell/Model	40.40-C	<table border="1"> <tr> <td>Modell/Model</td> <td>40.40-S</td> </tr> </table> <p>Stahl/Steel C45 Länge/Lengths 150 mm</p>	Modell/Model	40.40-S	<table border="1"> <tr> <td>Modell/Model</td> <td>40.40-TR</td> </tr> </table> <p>Stahl/Steel C45 Länge/Lengths 150 mm</p>	Modell/Model	40.40-TR	<table border="1"> <tr> <td>Modell/Model</td> <td>40.40-BE</td> </tr> </table> <p>Stahl/Steel C45 Länge/Lengths 150 mm</p>	Modell/Model	40.40-BE
Modell/Model	40.40-C										
Modell/Model	40.40-S										
Modell/Model	40.40-TR										
Modell/Model	40.40-BE										
<table border="1"> <tr> <td>Modell/Model</td> <td>40.50</td> </tr> </table> <p>Stahl/Steel C45 Länge/Lengths 150 mm</p>	Modell/Model	40.50	<table border="1"> <tr> <td>Modell/Model</td> <td>40.40-SPEC</td> </tr> </table> <p>Bei jeder Anfrage bitten wir um folgende Angaben:  - Gesamthöhe H  - Anschlussgrößen A-B-C-D  - ob die Presse nach P oder P1 drückt</p> <p>For any enquiry, please state:  - Total height H  - Dimension of attachment  A-B-C-D  - Whether the press-brake pushes on P or P1</p>	Modell/Model	40.40-SPEC						
Modell/Model	40.50										
Modell/Model	40.40-SPEC										

# Amada Type Stempel/Punches



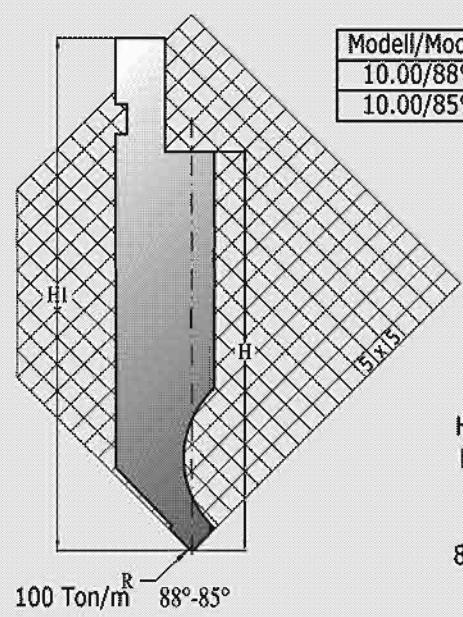
Modell/Model	R	H	H1
10.10/90°	0.2	67	97
10.10/90°	0.8	66.7	96.7
10.10/88°	0.2	67	97
10.10/88°	0.8	66.7	96.7
10.10/88°	3.0	65.7	95.7
10.10/85°	0.8	66.6	96.6
10.10/85°	3.0	65.6	95.6

**Stahl/Steel**  
**C45**  
**Härtet/Hardened**  
**Längen/Lengths**  
 415mm  
 835mm  
 835mm Teil/Sect



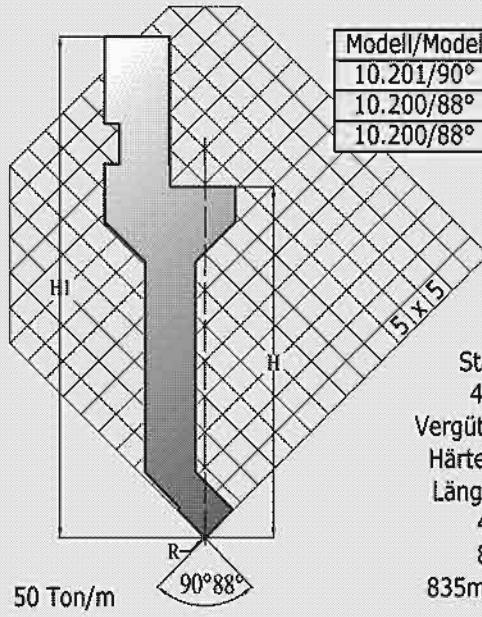
Modell/Model	R	H	H1
10.116/90°	0.2	67	97
10.116/88°	0.2	67	97

**Stahl/Steel**  
**42CrMo4**  
**Vergütet/Tempered**  
**Härtet/Hardened**  
**Längen/Lengths**  
 415mm  
 835mm  
 835mm Teil/Sect



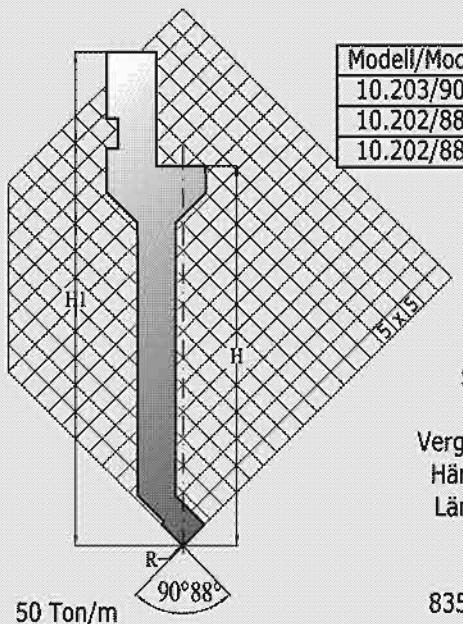
Modell/Model	R	H	H1
10.00/88°	0.8	105	135
10.00/85°	0.8	105	135

**Stahl/Steel**  
**C45**  
**Härtet/Hardened**  
**Längen/Lengths**  
 415mm  
 835mm  
 835mm Teil/Sect



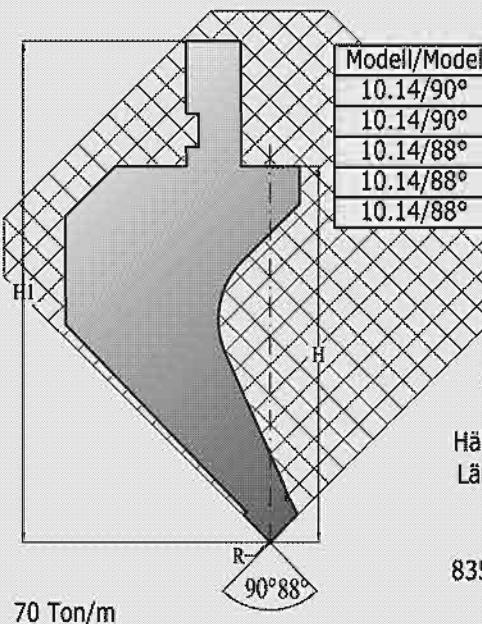
Modell/Model	R	H	H1
10.201/90°	0.2	70	100
10.200/88°	0.2	70	100
10.200/88°	0.8	69.7	99.7

**Stahl/Steel**  
**42CrMo4**  
**Vergütet/Tempered**  
**Härtet/Hardened**  
**Längen/Lengths**  
 415mm  
 835mm  
 835mm Teil/Sect



Modell/Model	R	H	H1
10.203/90°	0.2	100	130
10.202/88°	0.2	100	130
10.202/88°	0.8	99.7	129.7

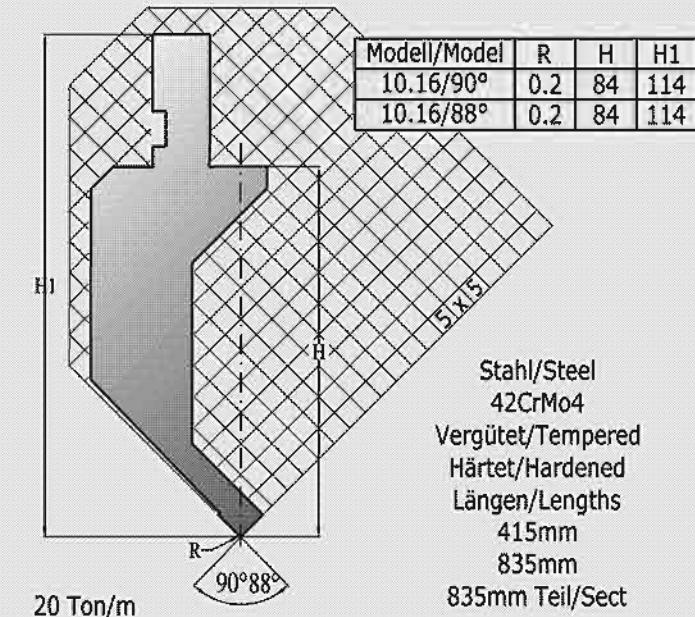
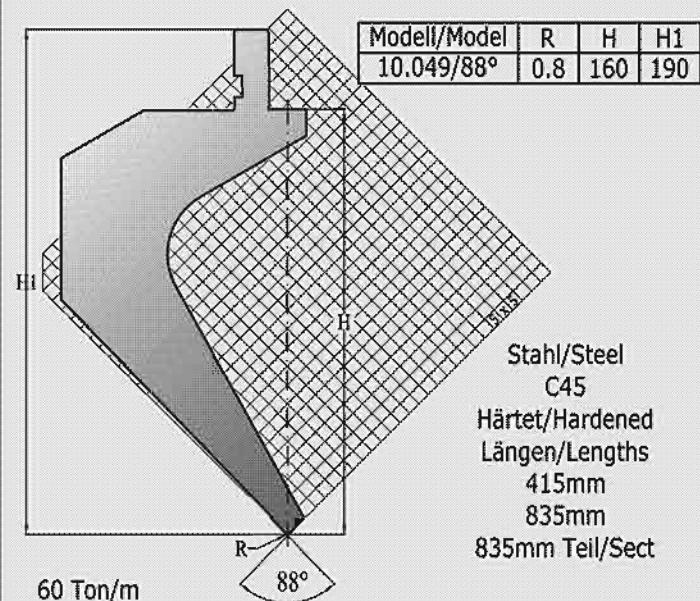
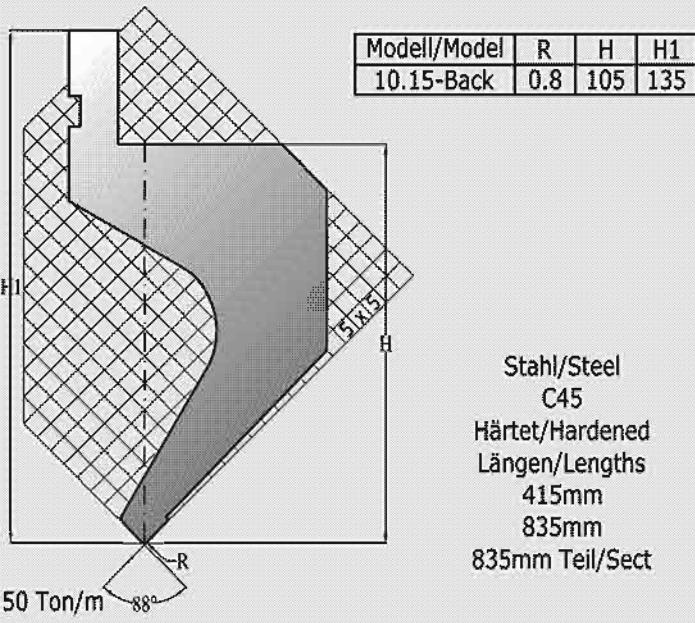
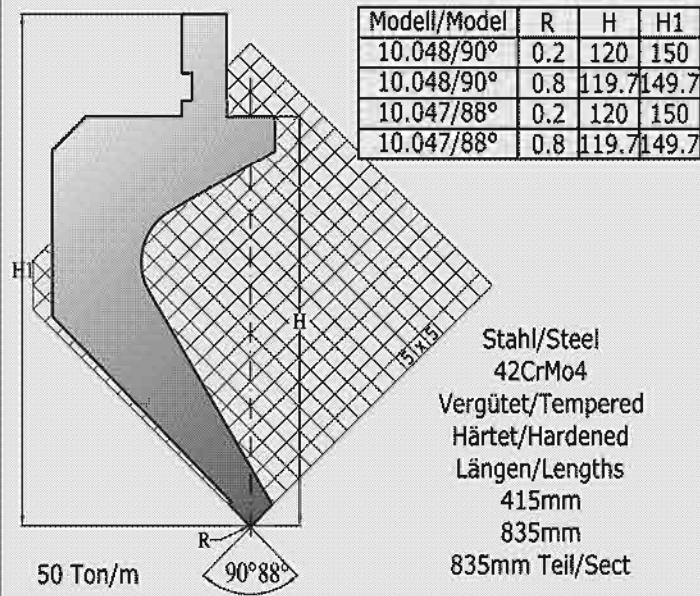
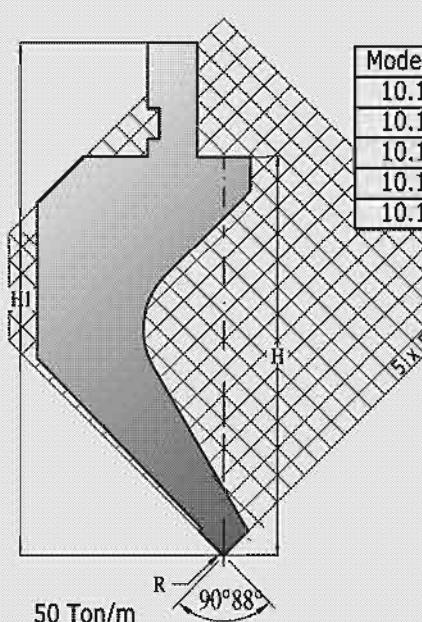
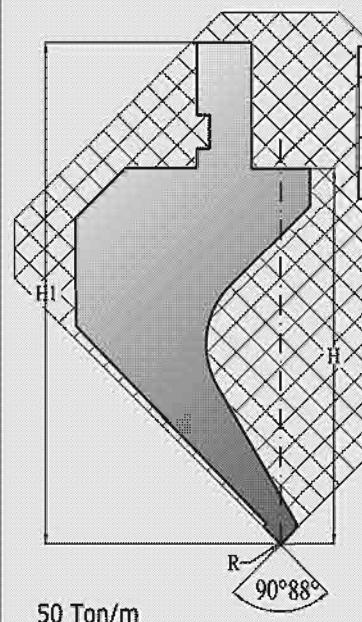
**Stahl/Steel**  
**42CrMo4**  
**Vergütet/Tempered**  
**Härtet/Hardened**  
**Längen/Lengths**  
 415mm  
 835mm  
 835mm Teil/Sect



Modell/Model	R	H	H1
10.14/90°	0.2	90	120
10.14/90°	0.8	89.7	119.7
10.14/88°	0.2	90	120
10.14/88°	0.8	89.7	119.7
10.14/88°	3.0	88.7	118.7

**Stahl/Steel**  
**C45**  
**Härtet/Hardened**  
**Längen/Lengths**  
 415mm  
 835mm  
 835mm Teil/Sect

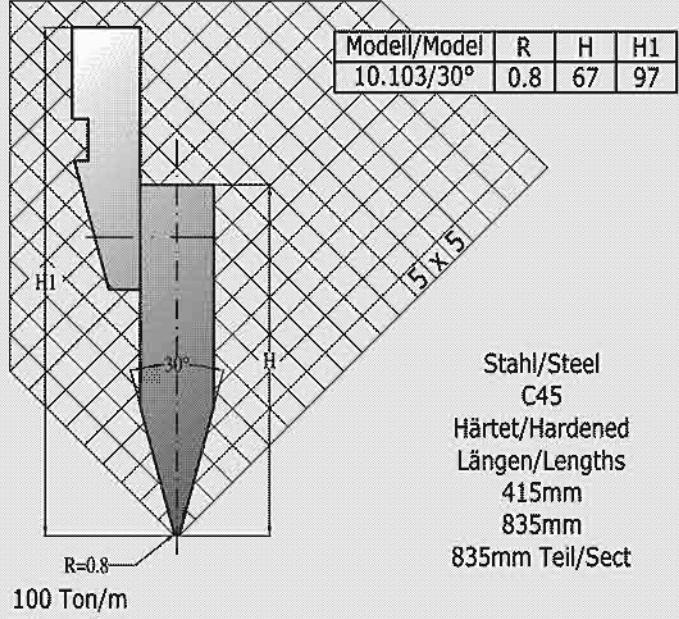
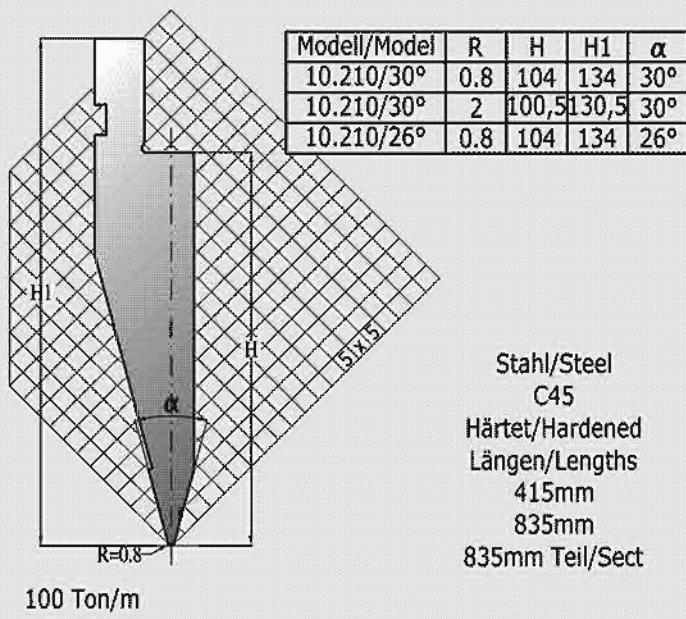
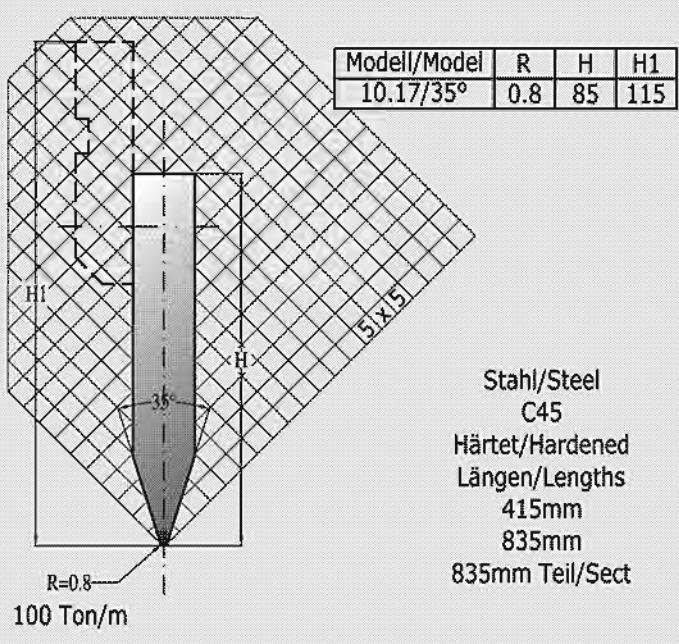
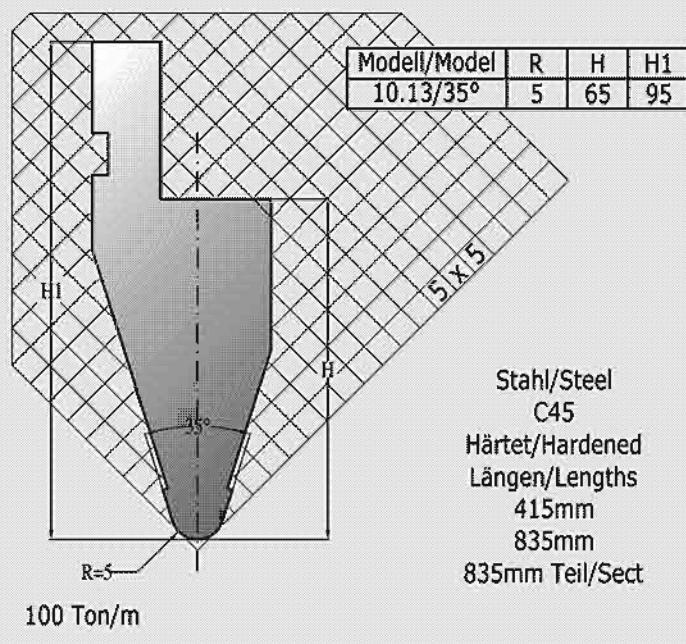
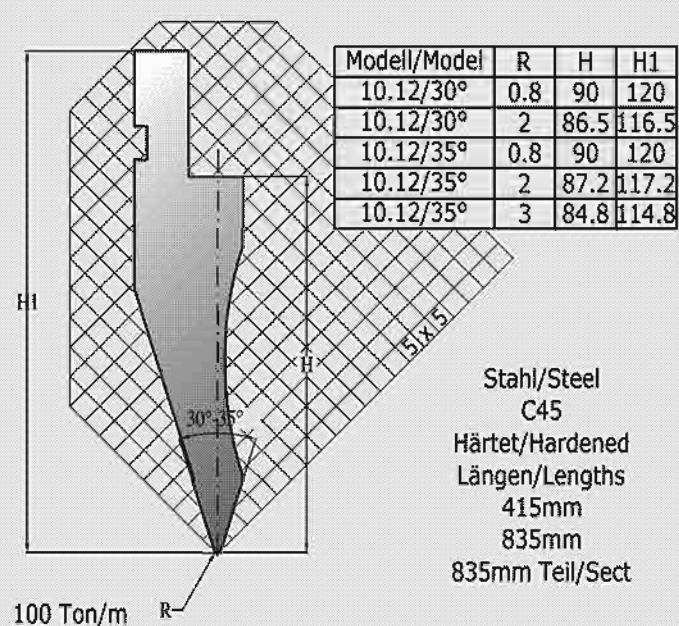
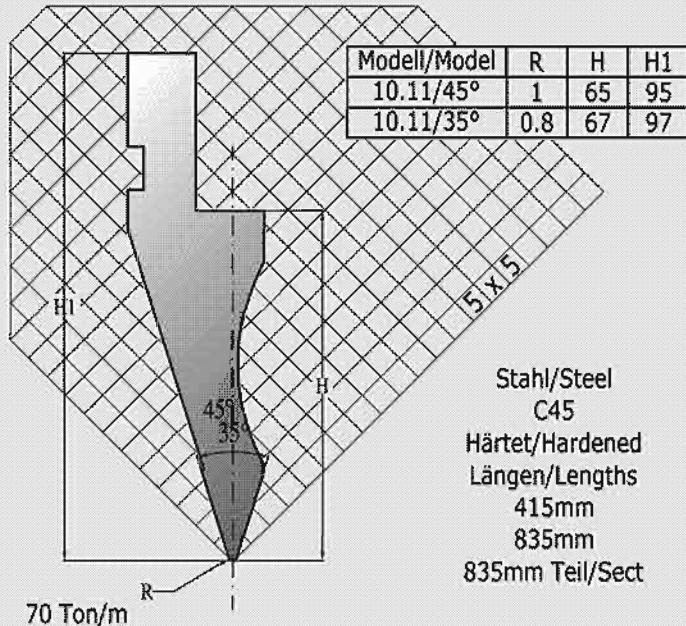
# Amada Type Stempel/Punches



# Amada Type Stempel/Punches

<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.21/88°</td> <td>0.8</td> <td>90</td> <td>120</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p> <p>50 Ton/m</p>	Modell/Model	R	H	H1	10.21/88°	0.8	90	120	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.108/90°</td> <td>0.2</td> <td>95</td> <td>125</td> </tr> </tbody> </table> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.109/88°</td> <td>0.2</td> <td>95</td> <td>125</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p> <p>50 Ton/m</p>	Modell/Model	R	H	H1	10.108/90°	0.2	95	125	Modell/Model	R	H	H1	10.109/88°	0.2	95	125
Modell/Model	R	H	H1																						
10.21/88°	0.8	90	120																						
Modell/Model	R	H	H1																						
10.108/90°	0.2	95	125																						
Modell/Model	R	H	H1																						
10.109/88°	0.2	95	125																						
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.20/0.8</td> <td>0.8</td> <td>75</td> <td>105</td> </tr> </tbody> </table> <table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.20/2.0</td> <td>2.0</td> <td>73.8</td> <td>103.8</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p> <p>80 Ton/m</p>	Modell/Model	R	H	H1	10.20/0.8	0.8	75	105	Modell/Model	R	H	H1	10.20/2.0	2.0	73.8	103.8	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.21/60°</td> <td>0.8</td> <td>90</td> <td>120</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p> <p>60 Ton/m</p>	Modell/Model	R	H	H1	10.21/60°	0.8	90	120
Modell/Model	R	H	H1																						
10.20/0.8	0.8	75	105																						
Modell/Model	R	H	H1																						
10.20/2.0	2.0	73.8	103.8																						
Modell/Model	R	H	H1																						
10.21/60°	0.8	90	120																						
<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.13/60°</td> <td>6</td> <td>65</td> <td>95</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p> <p>100 Ton/m</p>	Modell/Model	R	H	H1	10.13/60°	6	65	95	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>R</th> <th>H</th> <th>H1</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>10.26/60°</td> <td>0.8</td> <td>115</td> <td>145</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel C45 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p> <p>40 Ton/m</p>	Modell/Model	R	H	H1	10.26/60°	0.8	115	145								
Modell/Model	R	H	H1																						
10.13/60°	6	65	95																						
Modell/Model	R	H	H1																						
10.26/60°	0.8	115	145																						

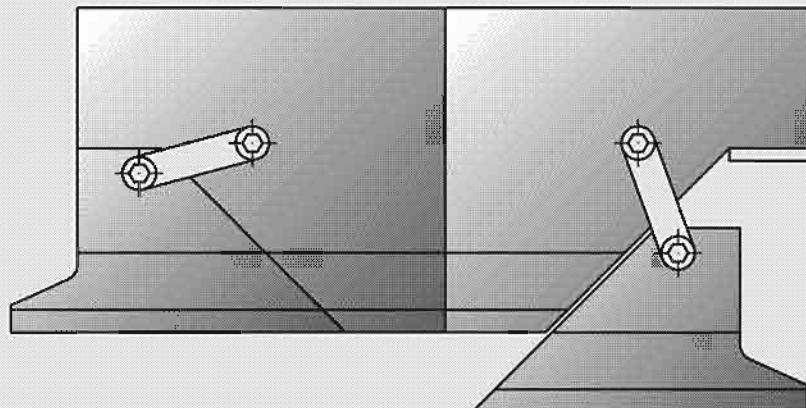
# Amada Type Stempel/Punches



# Amada Type Stempel/Punches

<p>Modell/Model 10.18/26°    R    H    H1</p> <p>R=0.8 100 Ton/m</p>	<p>Modell/Model 40.08</p>
<p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect</p>	<p>Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground Längen/Lengths 412mm 830mm</p>

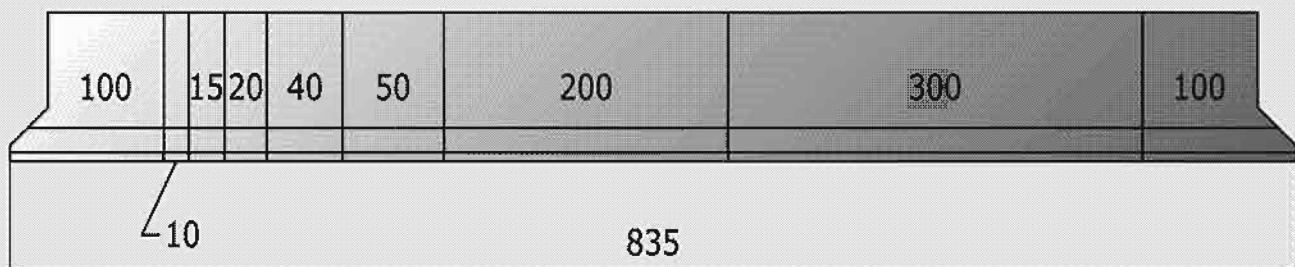
## BEWEGLICHES HORN / MOVING HORNS



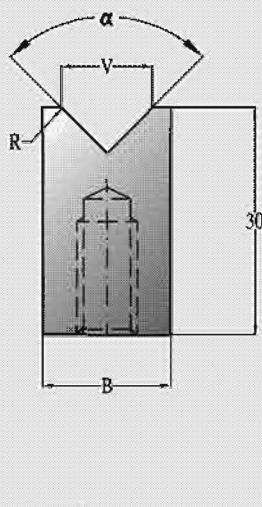
Verfügbar für alle  
modelle 10.10

Available on all  
model 10.10

## TEILUNG STANDARD/STANDARD SECTIONING

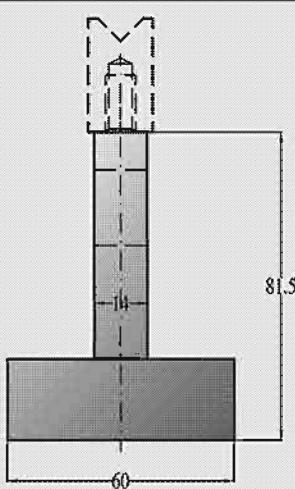


# Amada Type Matrizen/Dies

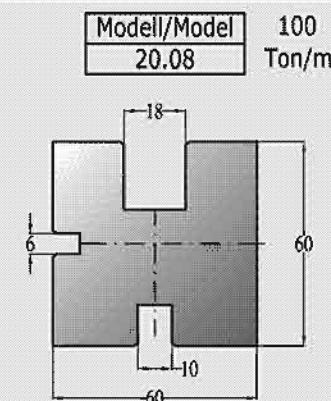
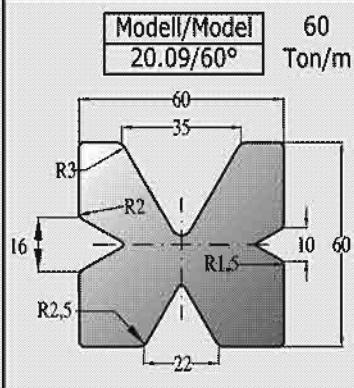
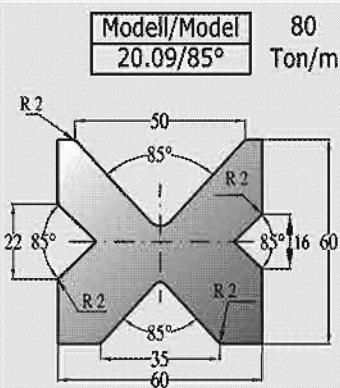
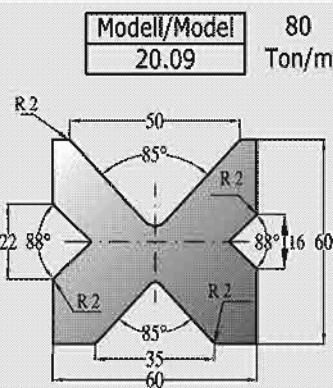
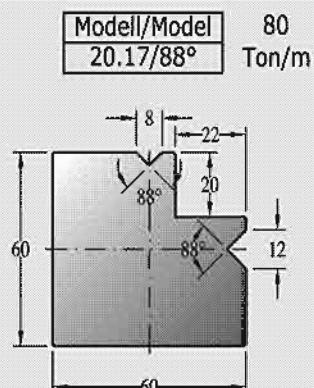
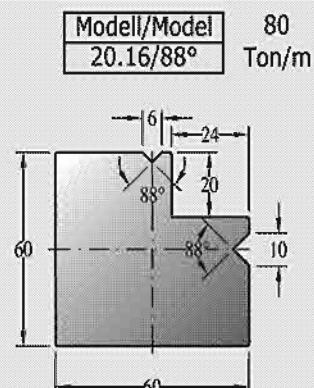
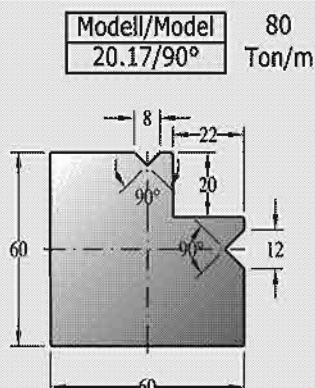
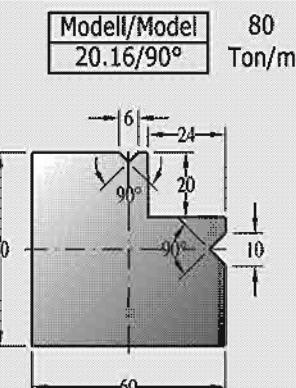
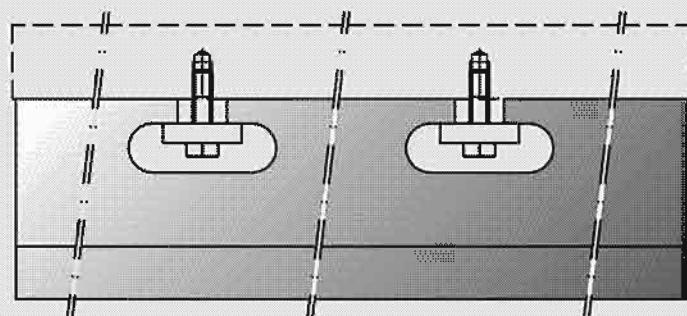


Stahl/Steel  
C45  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm  
835mm

Modello	V	$\alpha$	R	B
320/90°	6	90°	1.5	14
321/90°	8	90°	1.5	14
323/90°	10	90°	2	15
324/90°	12	90°	2.5	17
320/88°	6	88°	1.5	14
321/88°	8	88°	1.5	14
322/88°	10	88°	2	15
326/88°	12	88°	2.5	17
325/88°	14	88°	2.5	18



Stahl/Steel  
C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
412mm  
830mm

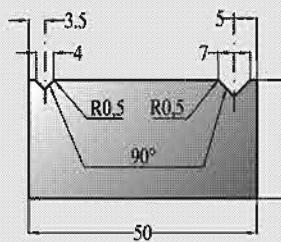


Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415mm 835mm 835mm Teil/Sect

# Amada Type Matrizen/Dies

**Modell/Model**  
121/90°

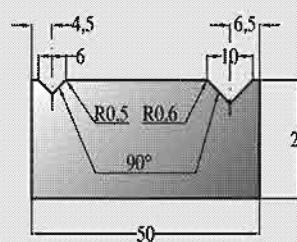
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
123/90°

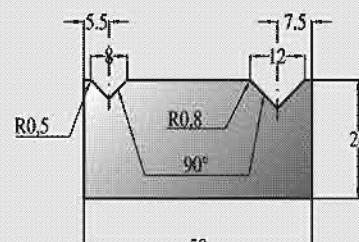
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
124/90°

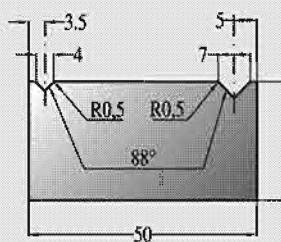
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
121/88°

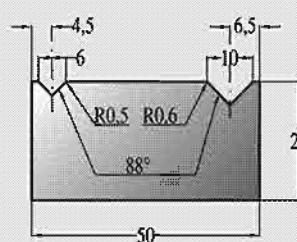
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
123/88°

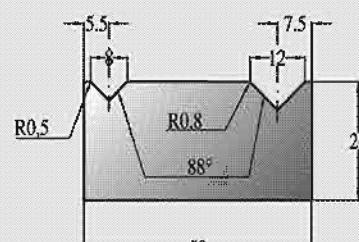
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
124/88°

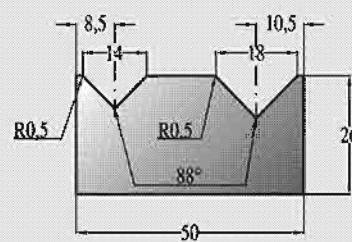
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
125/88°

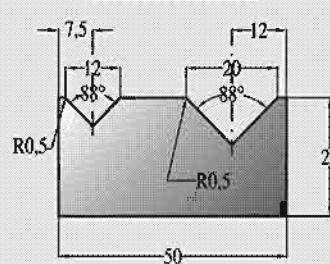
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
126/88°

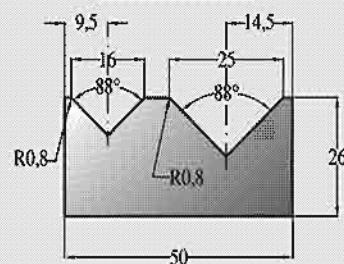
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
127/88°

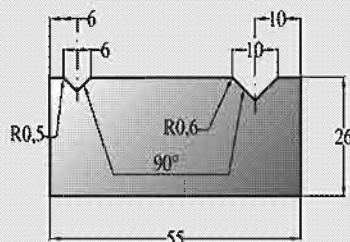
80 Ton/m



**Stahl/Steel** 42CrMo4 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
20.12/90°

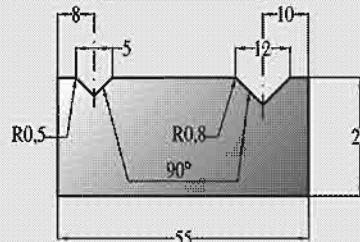
100 Ton/m



**Stahl/Steel** C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
20.13/90°

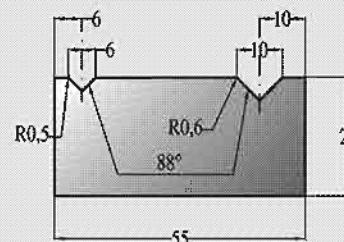
100 Ton/m



**Stahl/Steel** C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

**Modell/Model**  
20.12/88°

100 Ton/m



**Stahl/Steel** C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

# Amada Type Matrizen/Dies

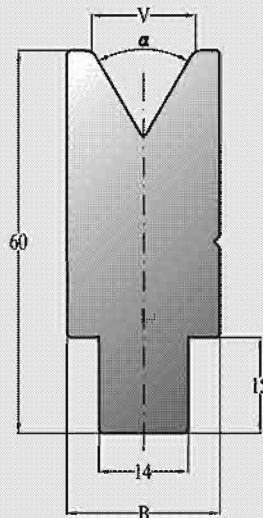
<p><b>Modell/Model</b> 20.13/88° 100 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 20.14/88° 100 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 20.15/88° 100 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>
<p><b>Modell/Model</b> 20.12/60° 70 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 20.13/60° 70 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 20.14/60° 70 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>
<p><b>Modell/Model</b> 20.15/60° 70 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 20.12/35° 70 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 20.13/35° 70 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm</p>
	<p><b>Modell/Model</b> 40.06/36 40.06/39</p>	<p><b>Modell/Model</b> 40.07/55 40.07/75</p>

# Amada Type Matrizen/Dies

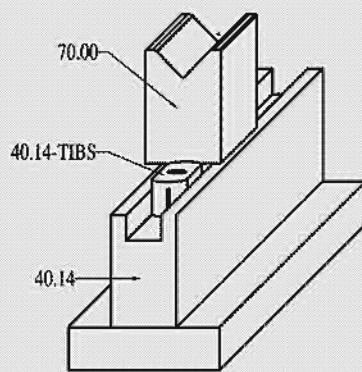
<p><b>Modell/Model</b> 501/90° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	<p><b>Modell/Model</b> 502/90° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	<p><b>Modell/Model</b> 503/90° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>
<p><b>Modell/Model</b> 501/88° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	<p><b>Modell/Model</b> 502/88° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	<p><b>Modell/Model</b> 503/88° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>
<p><b>Modell/Model</b> 504/88° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	<p><b>Modell/Model</b> 505/88° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	<p><b>Modell/Model</b> 506/88° 80 Ton/m</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>
		<p><b>Modell/Model</b> 40.15-TIBS</p> <p><b>Modell/Model</b> 40.15</p>

# Amada Type Matrizen/Dies

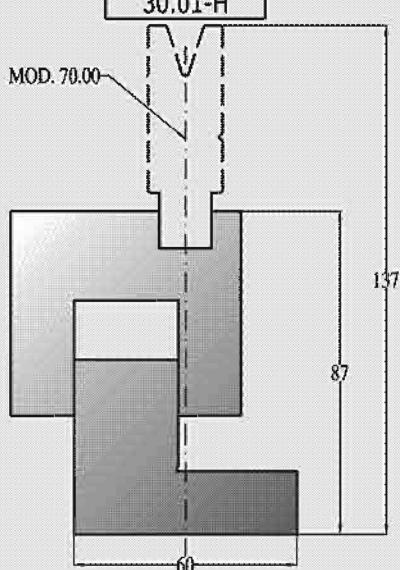
Modell/Model  
70.00



Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm 835 mm Fraz/Sect



Modell/Model  
30.01-H



Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Mod.	V	$\alpha$	R	B	T/m
70.90	6	90°	1.5	14	100
71.90	8	90°	1.5	14	100
73.90	10	90°	2	15	100
75.90	12	90°	2.5	17	100

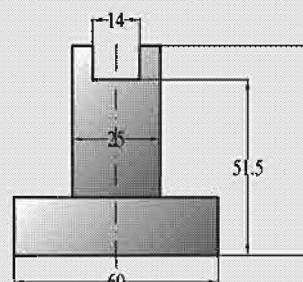
70.88	6	88°	1.5	14	100
71.88	8	88°	1.5	14	100
72.88	10	88°	2	15	100
74.88	12	88°	2.5	17	100
76.88	14	88°	2.5	18	100
77.88	16	88°	2.5	24	100
78.88	18	88°	2.5	28	100
79.88	20	88°	3	30	100
80.88	25	88°	3	35	100

70/60	6	60°	0.5	15	70
71.60	8	60°	0.5	16	70
73.60	10	60°	1	18	70
75.60	12	60°	1.5	18	70
77.60	16	60°	2	24	70
78.60	18	60°	2	28	70
79.60	20	60°	2	30	70
80.60	25	60°	3	38	70

70.45	6	45°	0.8	16	70
71.45	8	45°	1	18	70
73.45	10	45°	1	20	70
75.45	12	45°	1	24	70
77.45	16	45°	1.5	28	70
79.45	20	45°	2	32	70
80.45	25	45°	2.5	40	70

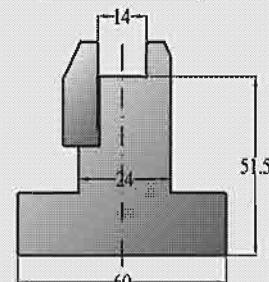
70.35	6	35°	1	16	70
71.35	8	35°	1	18	70
73.35	10	35°	1	20	70
75.35	12	35°	1.5	24	70
77.35	16	35°	2	30	70
79.35	20	35°	2	35	70

Modell/Model  
40.14



Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths 415,835,1050,1250 mm

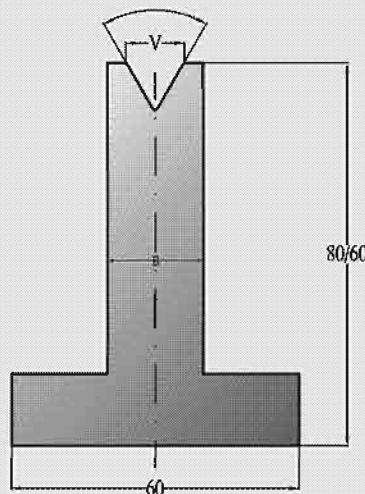
Modell/Model  
40.13



Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm

# Amada Type Matrizen/Dies

Modell/Model  
20.40

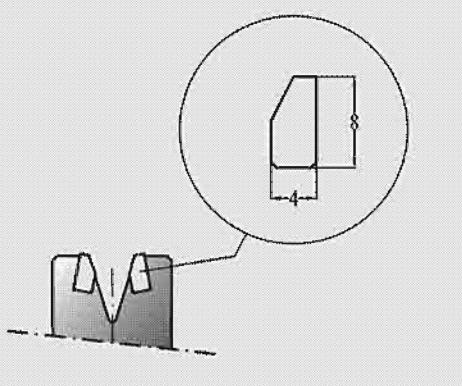


Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect

Modello	V	$\alpha$	R	B	T/m
20.41/90°	6	90°	0.5	14	100
20.42/90°	8	90°	0.5	14	100
20.43/90°	10	90°	0.6	18	100
20.44/90°	12	90°	0.8	18	100

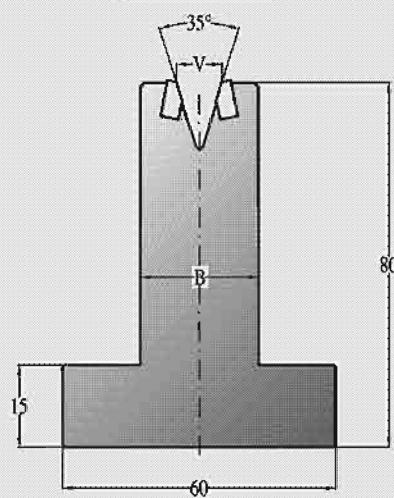
20.41/88°	6	88°	0.5	14	100
20.42/88°	8	88°	0.5	14	100
20.43/88°	10	88°	0.6	18	100
20.44/88°	12	88°	0.8	18	100
20.45/88°	16	88°	2.5	24	100
20.46/88°	20	88°	3	30	100
20.47/85°	25	85°	3	35	100

Modell/Model  
20.30-T



20.41/60°	6	60°	0.5	14	60
20.42/60°	8	60°	0.8	16	70
20.43/60°	10	60°	1	18	70
20.44/60°	12	60°	1.5	20	70
20.45/60°	16	60°	2	26	70
20.46/60°	20	60°	2	30	70

Modell/Model  
20.30



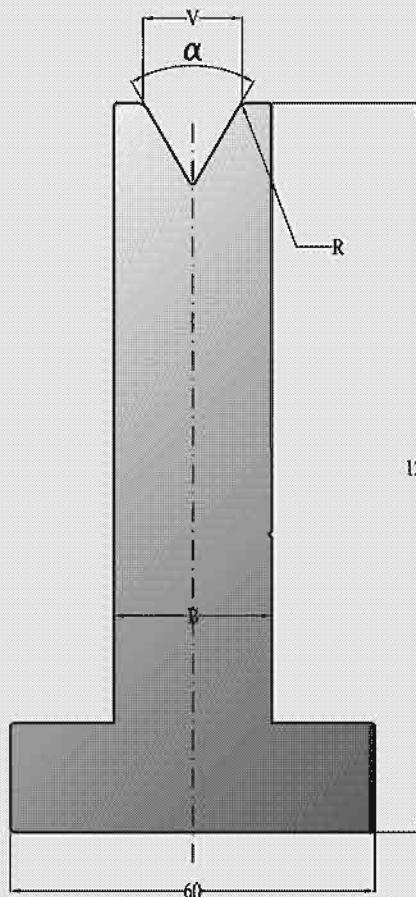
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Ersetzbare beilage aus plastik/Replaceable plastic insert  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm  
835 mm Teil/Sect (400,200,100,50,40,25,20)

20.41/35°	6	35°	1	16	50
20.42/35°	8	35°	1	18	50
20.43/35°	10	35°	1	20	50
20.44/35°	12	35°	1.5	24	50
20.45/35°	16	35°	2	30	50
20.46/35°	20	35°	2	35	50

Modello	V	$\alpha$	R	B	T/m
20.30/35°	5	35°	1	19	30
20.32/35°	8	35°	1	24	30
20.33/35°	10	35°	1	26	30
20.34/35°	12	35°	1.5	28	30
20.35/35°	16	35°	2	33	30
20.36/35°	20	35°	2	37	30

# Amada Type Matrizen/Dies

Modell/Model  
20.40



Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect

90°

88°

60°

35°

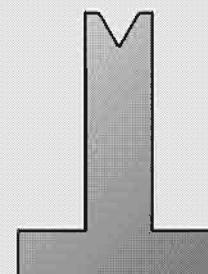
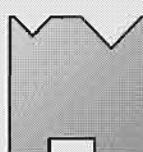
Modello	V	$\alpha$	R	B	T/m
20.41/90°	6	90°	0.5	14	100
20.42/90°	8	90°	0.5	14	100
20.43/90°	10	90°	0.6	18	100
20.44/90°	12	90°	0.8	18	100

20.41/88°	6	88°	0.5	14	100
20.42/88°	8	88°	0.5	14	100
20.43/88°	10	88°	0.6	18	100
20.44/88°	12	88°	0.8	18	100
20.45/88°	16	88°	2.5	24	100
20.46/88°	20	88°	3	30	100
20.47/85°	25	85°	3	35	100

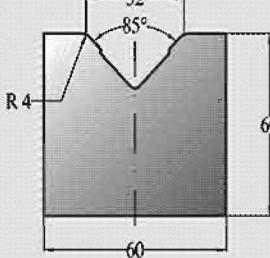
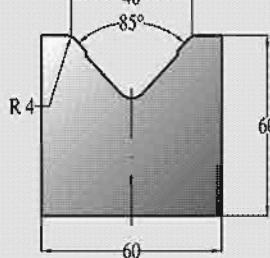
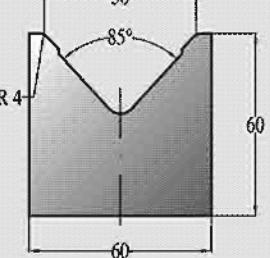
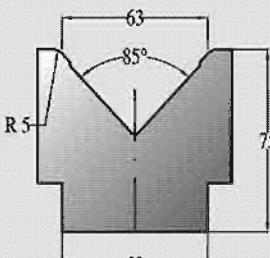
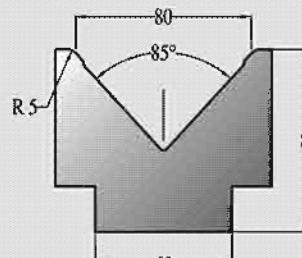
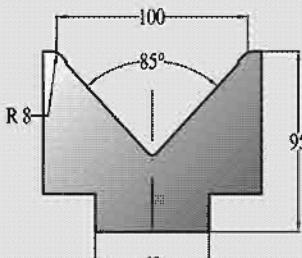
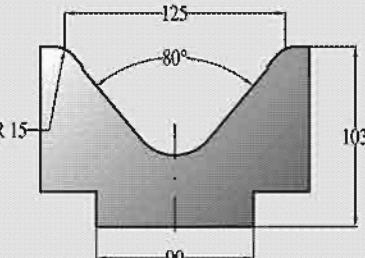
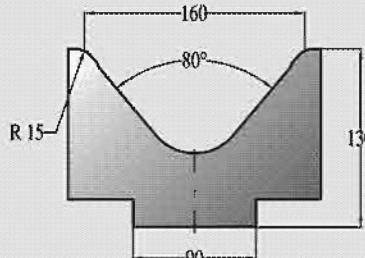
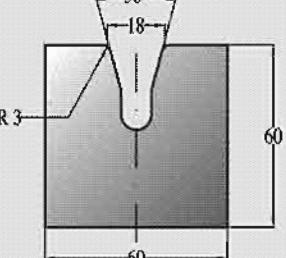
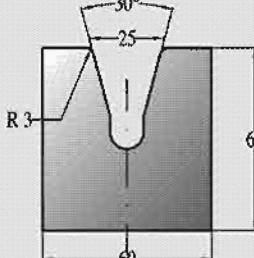
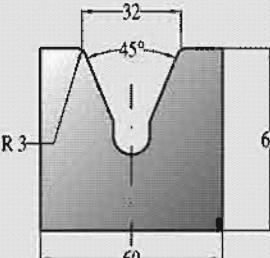
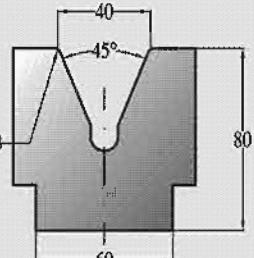
20.41/60°	6	60°	0.5	14	60
20.42/60°	8	60°	0.8	16	70
20.43/60°	10	60°	1	18	70
20.44/60°	12	60°	1.5	20	70
20.45/60°	16	60°	2	26	70
20.46/60°	20	60°	2	30	70

STANDARD TEILUNG 835mm  
STANDARD SECTIONING 835mm

100	15	20	40	50	200	300	100
$\angle 10$					835		



# Amada Type Matrizen/Dies

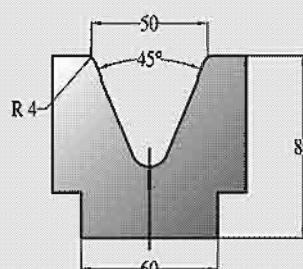
<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/32</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/32	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/40</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/40	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/50</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/50
Modell/Model								
20.11/32								
Modell/Model								
20.11/40								
Modell/Model								
20.11/50								
 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>						
<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/63</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/63	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/80</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/80	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/100</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/100
Modell/Model								
20.11/63								
Modell/Model								
20.11/80								
Modell/Model								
20.11/100								
 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>						
<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/125</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/125	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>20.11/160</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	20.11/160	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>340</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	340
Modell/Model								
20.11/125								
Modell/Model								
20.11/160								
Modell/Model								
340								
 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>						
<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>341</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	341	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>342</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	342	<table border="1" style="margin-bottom: 5px;"> <tr><td>Modell/Model</td></tr> <tr><td>343</td></tr> </table> 100 Ton/m	Modell/Model	343
Modell/Model								
341								
Modell/Model								
342								
Modell/Model								
343								
 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>	 <p>Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened Längen/Lengths 415 mm 835 mm 835 mm Teil/Sect</p>						

# Amada Type Matrizen/Dies

Modell/Model

344

100 Ton/m

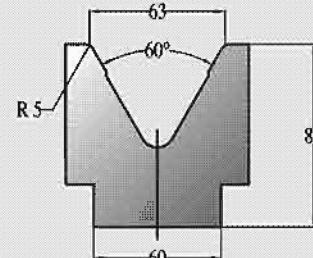


Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm  
(teit zu anfrage/sect. on demand)

Modell/Model

345

100 Ton/m

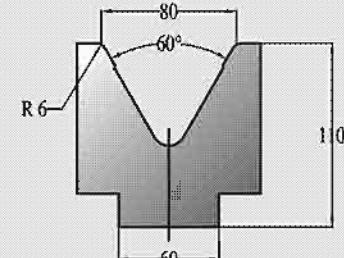


Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm  
(teit zu anfrage/sect. on demand)

Modell/Model

346

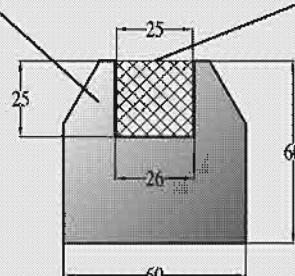
100 Ton/m



Stahl/Steel C45 Härtet/Hardened  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm  
(teit zu anfrage/sect. on demand)

Modell/Model

60.1



Matrize in stahl C45/Die steel C45  
Kissen in polyurethan/Polyurethane cushion  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm

Modell/Model

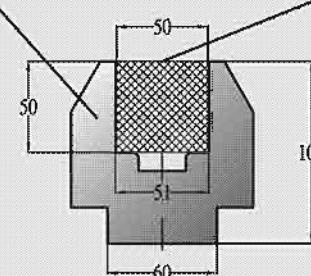
61.1

Modell/Model

60.3

Modell/Model

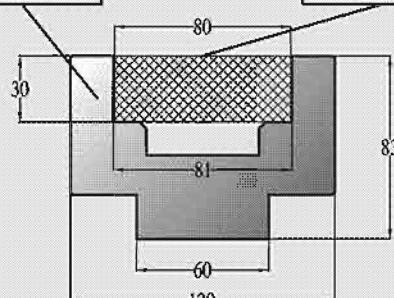
61.3



Matrize in stahl C45/Die steel C45  
Kissen in polyurethan/Polyurethane cushion  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm

Modell/Model

60.4



Matrize in stahl C45/Die steel C45  
Kissen in polyurethan/Polyurethane cushion  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm

Modell/Model

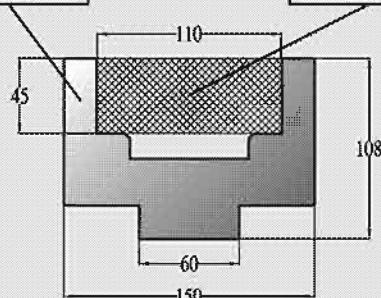
61.4

Modell/Model

60.5

Modell/Model

61.5



Matrize in stahl C45/Die steel C45  
Kissen in polyurethan/Polyurethane cushion  
Längen/Lengths 415 mm 835 mm

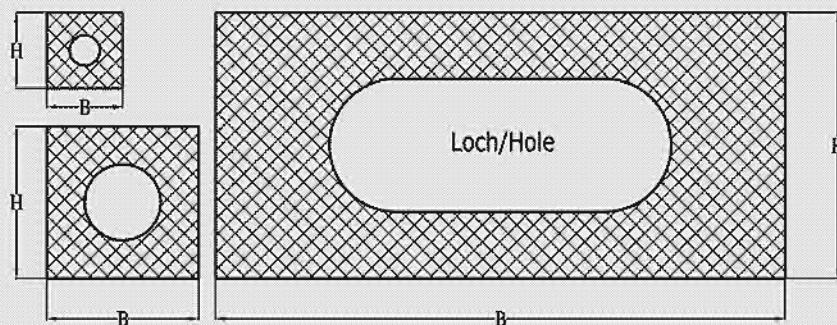
Zu verlangt, es ist verfügbare besondere gelochte  
Kissen, in die folgenden Maße

Modell/Model

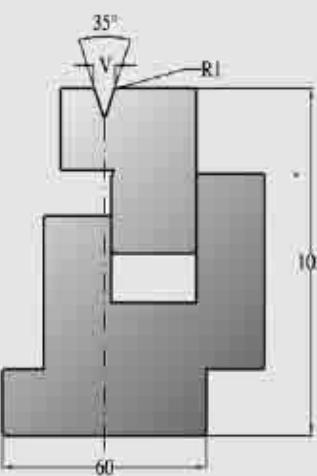
61.SPEC

Special perforated cushion are available too, in  
following measures:

B	H	Foro/Hole
25	25	Diam. 10
50	50	Diam. 25
75	50	45x20
100	50	60x20
150	70	90x35
200	100	135x45
235	105	170x50



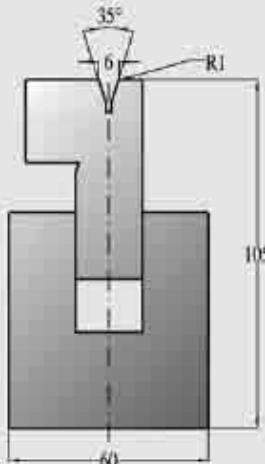
# Amada Type Falzen (Vor- und Zudrücken)/Hemming tools



Modell/Model	V
30.01/6-35°	6
30.01/8-35°	8

60 Ton/m

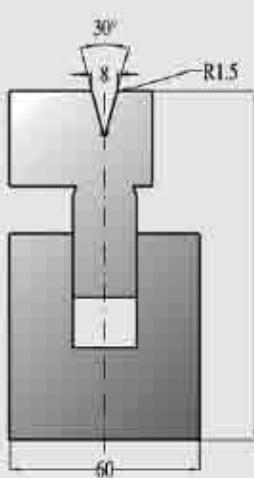
Stahl/Steel  
C45  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm  
835mm



Modell/Model	V
30.02/6-35°	6

80 Ton/m

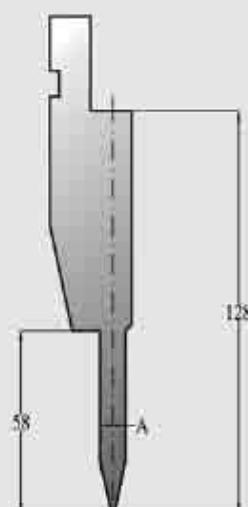
Stahl/Steel  
C45  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm  
835mm



Modell/Model	V
30.02/8-30°	8

80 Ton/m

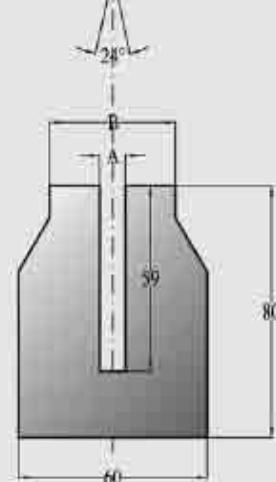
Stahl/Steel  
C45  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm  
835mm



Modell/Model	A
30.01 P8	8
30.01 P10	10
30.01 P12	12

80 Ton/m

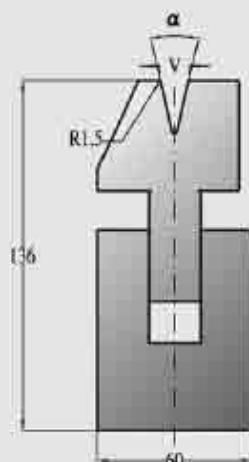
Stahl/Steel  
42CrMo4  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm 835mm  
835 mm Teil/Sect



Modell/Model	A	B
30.01-M8	8	40
30.01 M10	10	44
30.01 M12	12	46

50 Ton/m

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm 835mm  
835 mm Teil/Sect



Modell/Model	V	$\alpha$
30.01/10-35°	10	35°
30.01/12-35°	12	35°
30.01/10-26°	10	26°
30.01/12-26°	12	26°

100 Ton/m

Stahl/Steel  
C45  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm  
835mm

Modell/Model	A	B
30.01-M8	8	40
30.01 M10	10	44
30.01 M12	12	46

50 Ton/m

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm 835mm  
835 mm Teil/Sect

## 30.01/30.02 PNEUMATISCH/PNEUMATIC

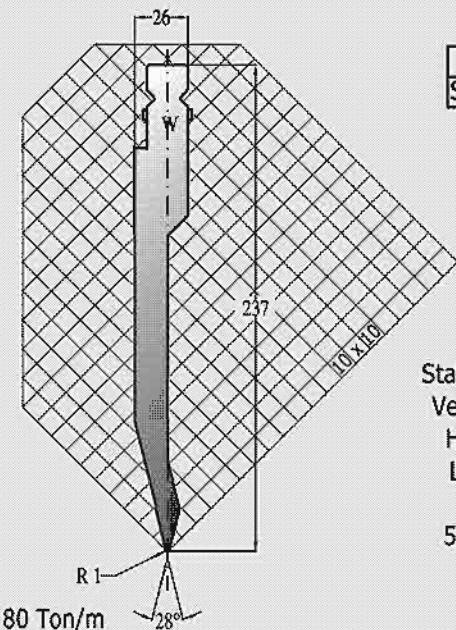
Auf Anfrage steht die ganze Serie der Modelle 30.01 und 30.02 mit Pneumatisch oder Handsteuerung zur Verfügung. Außerdem können die selbe Modelle, mit dem von der Abkantpresse CNC gesteuerten Elektroventil, geliefert werden.

On request, the whole range of mod. 30.01 and 30.02 is available with pneumatic drive, manual drive or with solenoid valve controlled by the cnc of the press-brake.



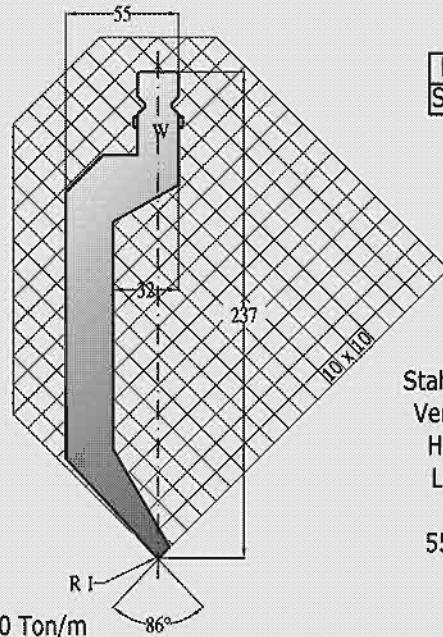
Modell/Model	V
30.01 KIT	6

# Speedline-Trumpf Stempel/Punches



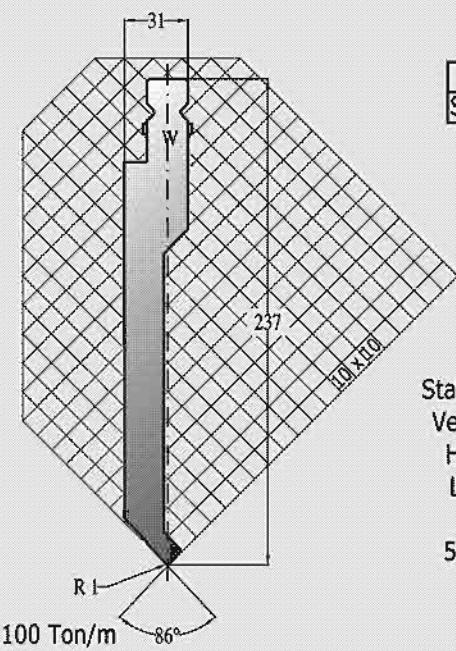
Modell/Model  
SPE 10.61/28°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



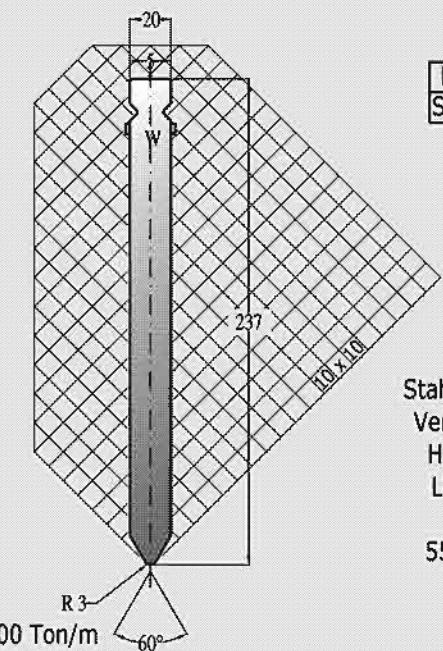
Modell/Model  
SPE 10.62/86°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



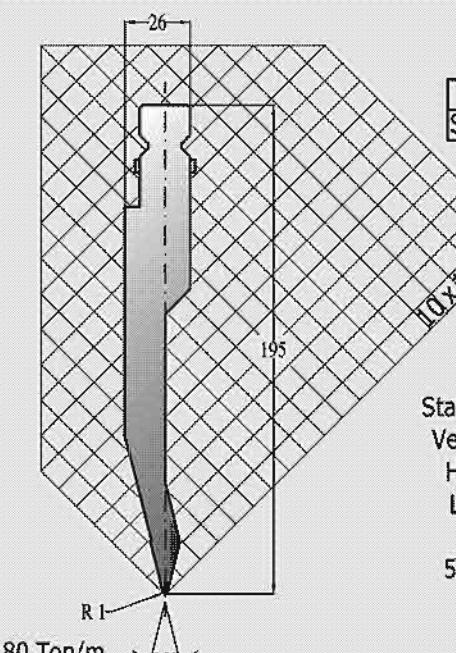
Modell/Model  
SPE 10.67/86°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



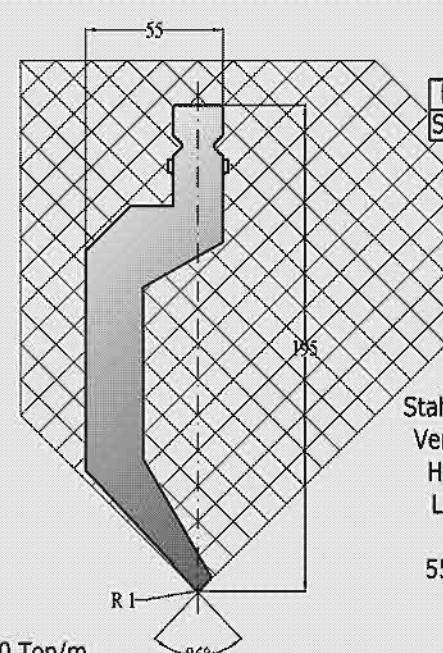
Modell/Model  
SPE 10.63/60°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



Modell/Model  
SPE 10.71/28°

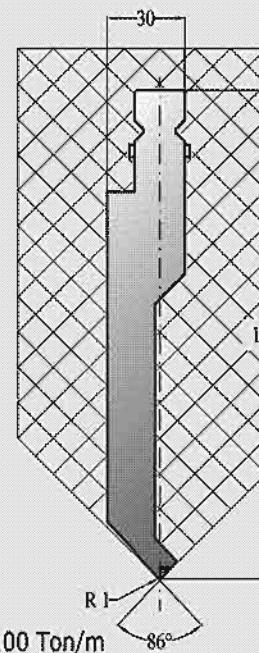
Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



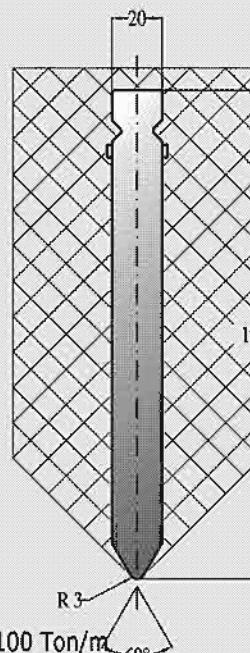
Modell/Model  
SPE 10.72/86°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

# Speedline-Trumpf Stempel/Punches



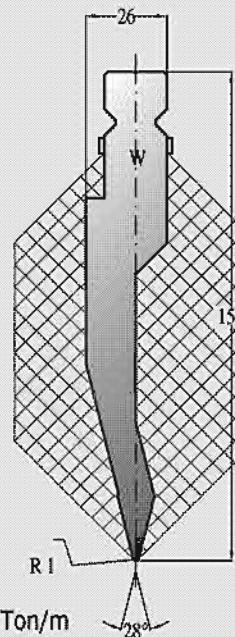
Modell/Model  
SPE 10.74/86°



Modell/Model  
SPE 10.73/60°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Harden  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

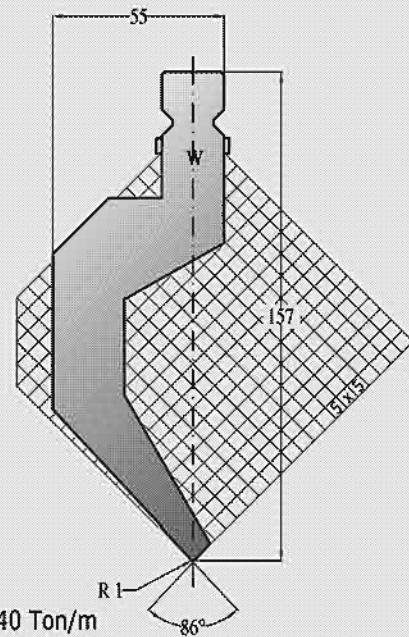
100 Ton/m  
R 3  
60°



Modell/Model  
SPE 10.64/28°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Harden  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

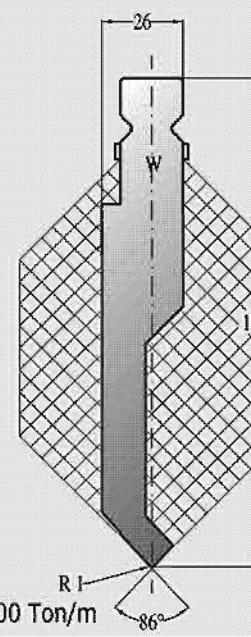
80 Ton/m  
R 1  
28°



Modell/Model  
SPE 10.65/86°

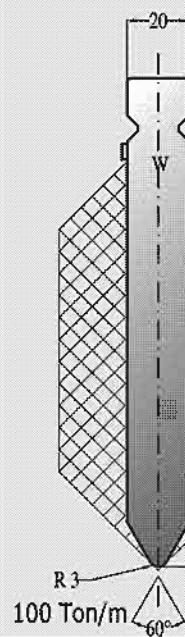
Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Harden  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

40 Ton/m  
R 1  
86°



Modell/Model  
SPE 10.67/86°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Harden  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

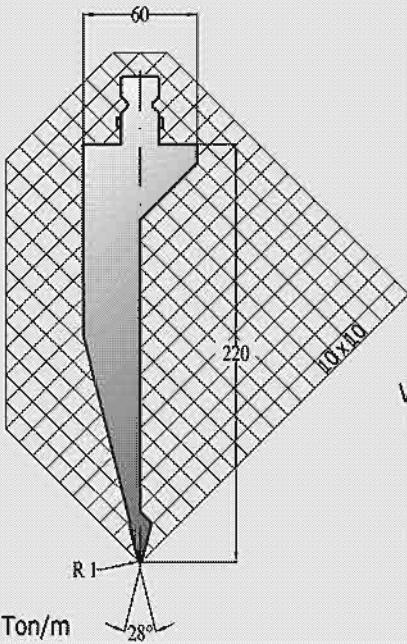


Modell/Model  
SPE 10.66/60°

Stahl/Steel 42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Harden  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

100 Ton/m  
R 3  
60°

# Speedline-Trumpf Stempel/Punches

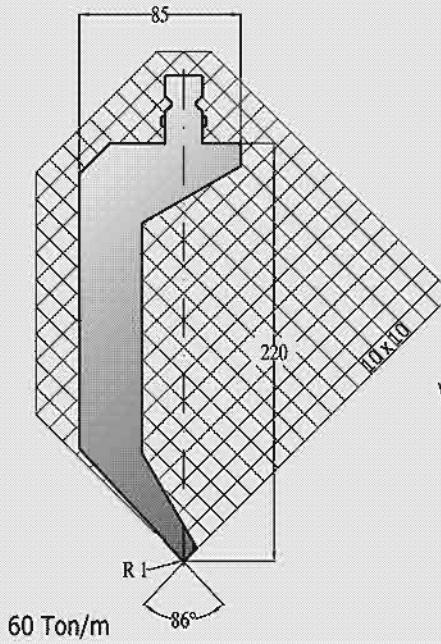


Modell/Model  
SPE 10.75/28°

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

80 Ton/m

28°

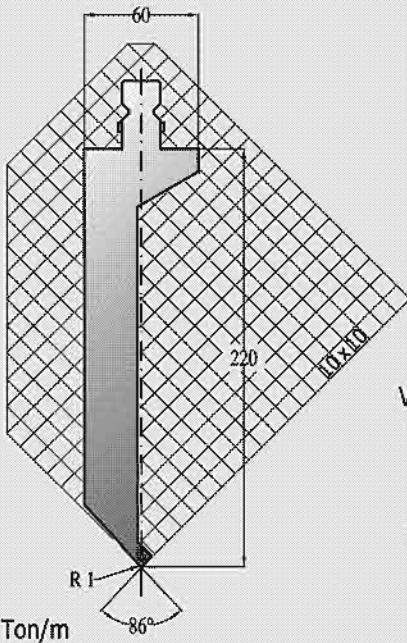


Modell/Model  
SPE 10.76/86°

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

60 Ton/m

86°

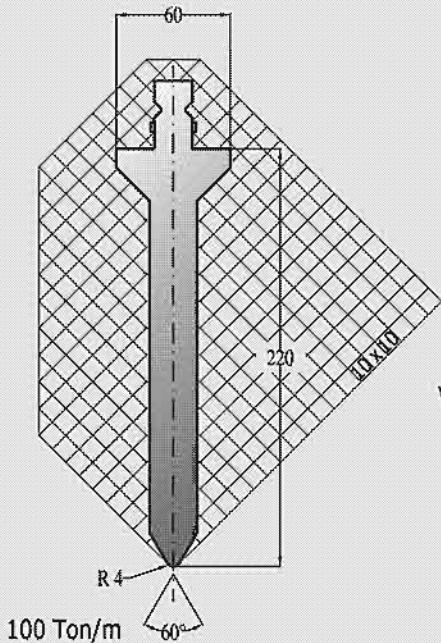


Modell/Model  
SPE 10.77/86°

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

50 Ton/m

86°

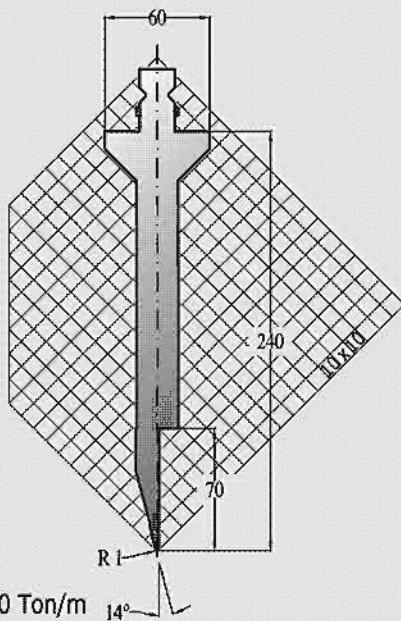


Modell/Model  
SPE 10.78/60°

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

100 Ton/m

60°



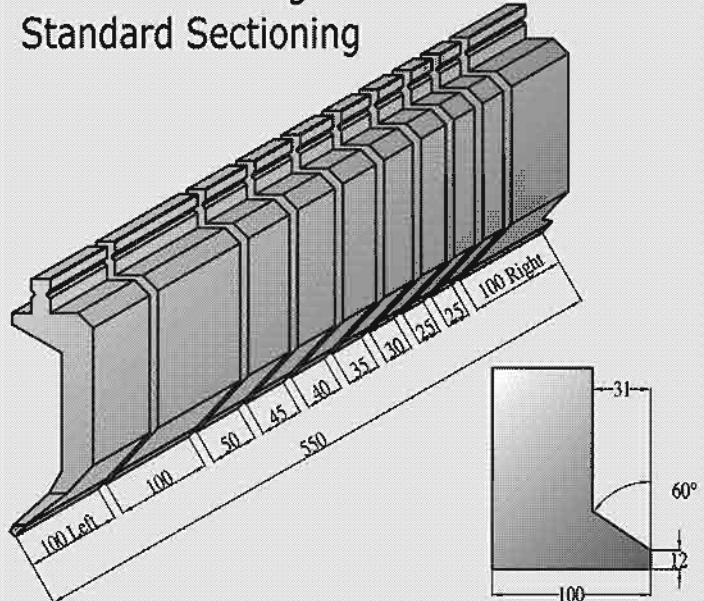
Modell/Model  
SPE 10.79/28°

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect

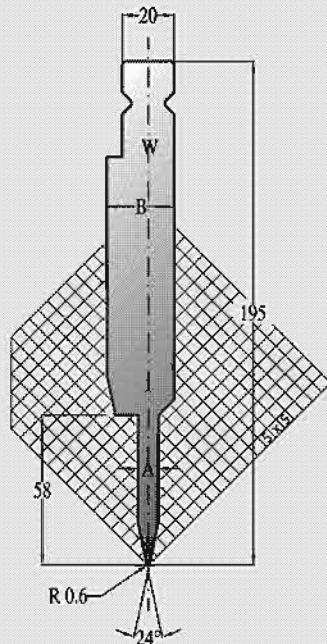
40 Ton/m

14°

## Standard Teilung Standard Sectioning



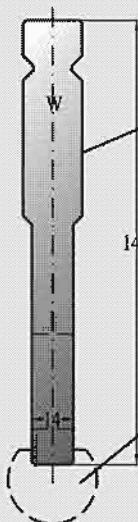
# Speedline Stempel/Speedline Punches



Modell/Model	A	B
SPE 30.01-P8	8	25
SPE 30.01-P10	10	26
SPE 30.01-P12	12	26

80 Ton/m

Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



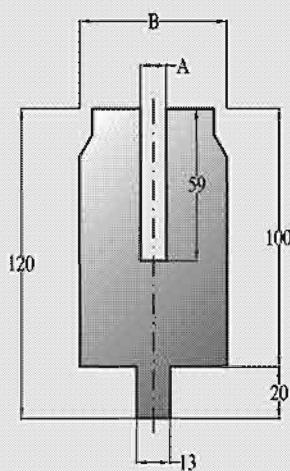
Modell/Model
SPE 40.05

Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
412 mm 830 mm

Modell/Model
40.09

Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

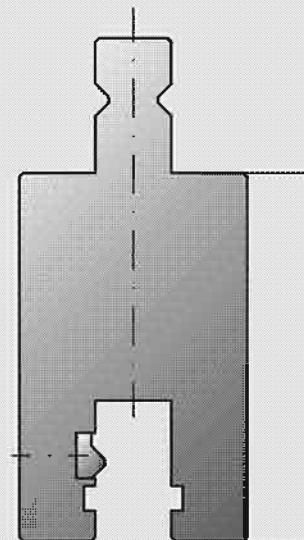
D	20	25	30	35	40	50	60	80	100
H1	12	17	20	22	24	29	34	44	70



Modell/Model	A	B
SPE 30.01-M8	8	50
SPE 30.01-M10	10	57
SPE 30.01-M12	12	57

50 Ton/m

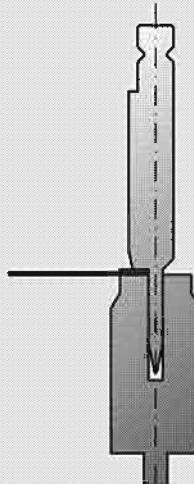
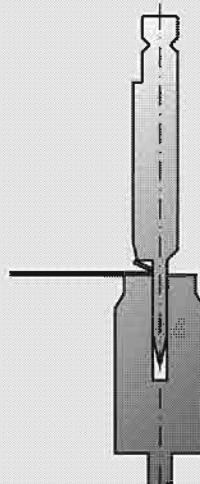
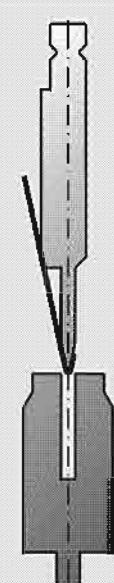
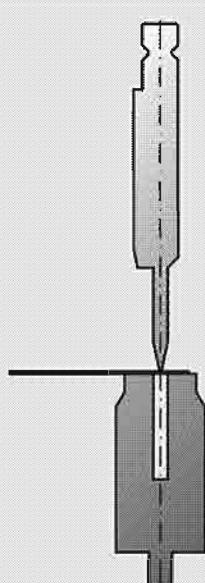
Stahl/Steel  
42CrMo4  
Vergütet/Tempered  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
500mm  
550mm Teil/Sect



Modell/Model	H
SPE-EXT/100	100
SPE-EXT/150	150

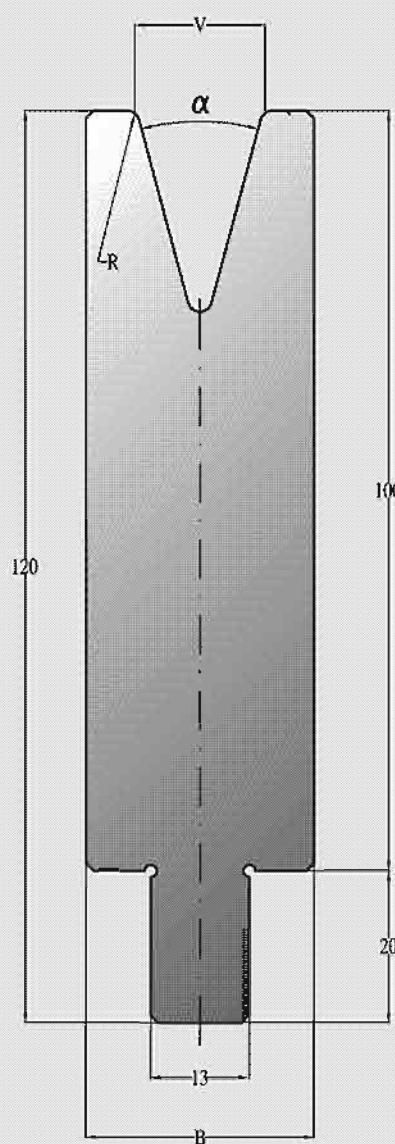
Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
150 mm

## Beispiel von Faltung/Bending sample



# Speedline-Trumpf Matrizen/Dies

Modell/Model  
SPE V



86°

Model	V	$\alpha$	R	B	T/m
SPE V6/86°	6	86°	0,6	20	100
SPE V8/86°	8	86°	0,8	20	100
SPE V10/86°	10	86°	1	20	100
SPE V12/86°	12	86°	1	25	100
SPE V16/86°	16	86°	1,6	30	100
SPE V20/86°	20	86°	2	35	100
SPE V24/86°	24	86°	2,5	40	100

80°

SPE V30/80°	30	80°	3	45	100
SPE V40/80°	40	80°	5	55	100
SPE V50/80°	50	80°	5	65	100
SPE V60/80°	60	80°	5	75	100
SPE V80/80°	80	80°	5	95	100
SPEV100/80°	100	80°	8	120	100

30°

SPE V6/30°	6	30°	1	20	50
SPE V8/30°	8	30°	1	20	40
SPE V10/30°	10	30°	1	20	40
SPE V12/30°	12	30°	1	25	40
SPE V16/30°	16	30°	1,6	30	45
SPE V20/30°	20	30°	2	35	50
SPE V24/30°	24	30°	2,5	40	50

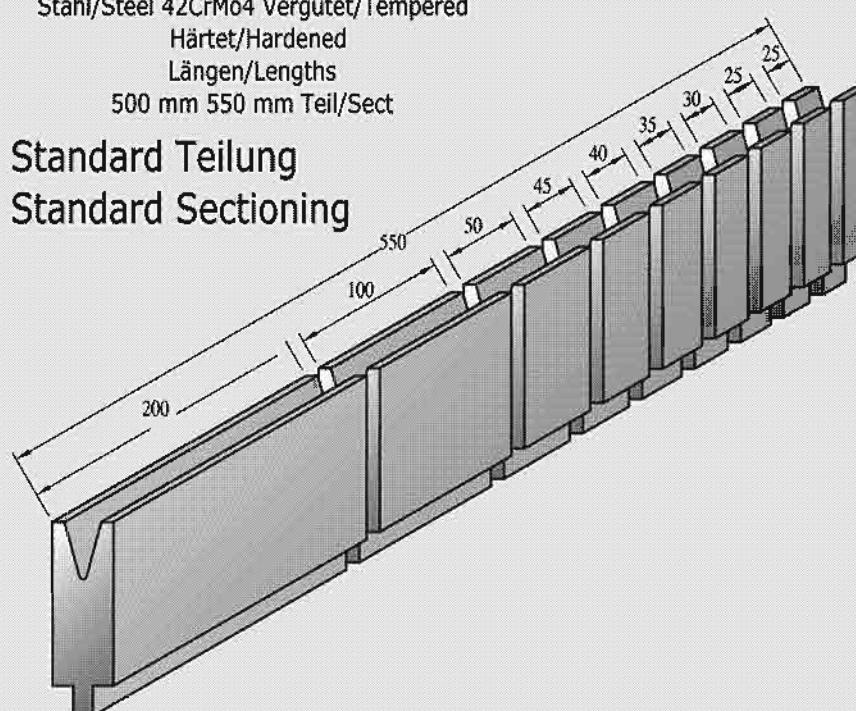
Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered

Härtet/Hardened

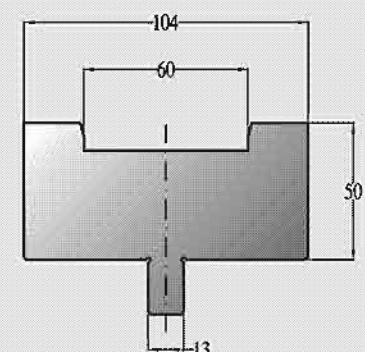
Längen/Lengths

500 mm 550 mm Teil/Sect

Standard Teilung  
Standard Sectioning

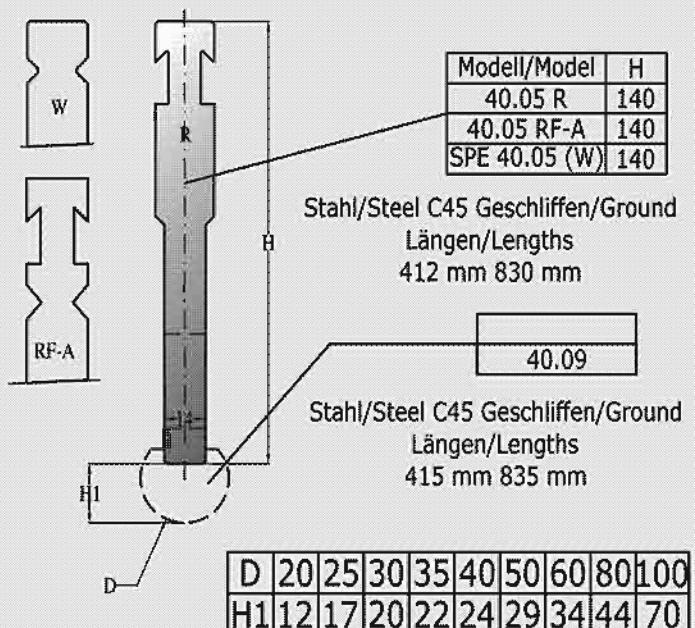
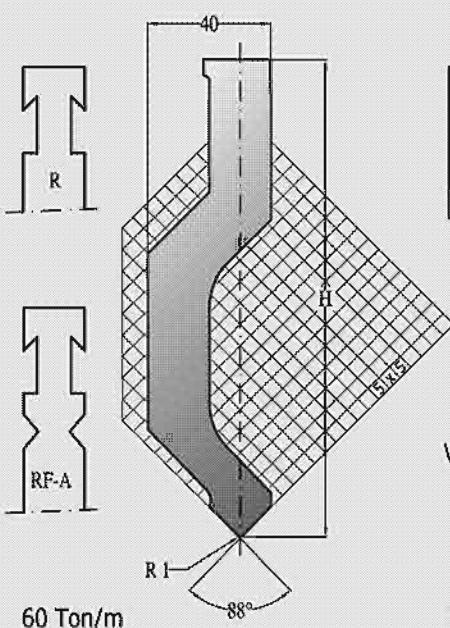
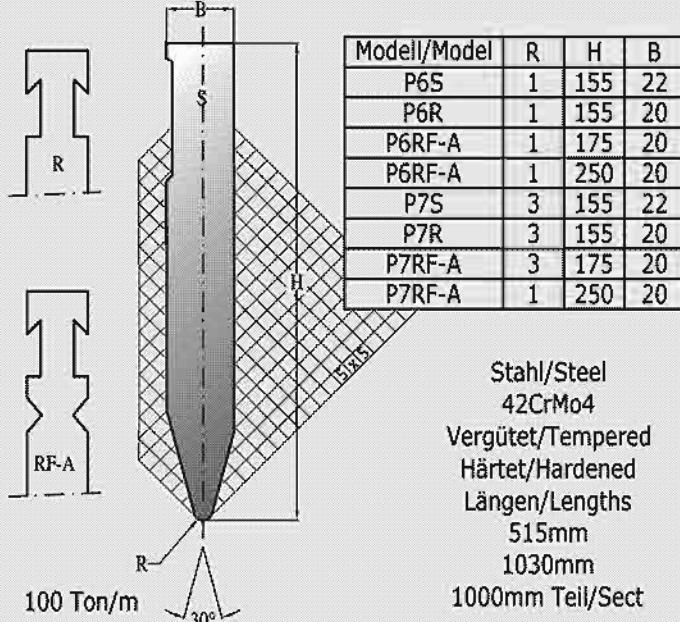
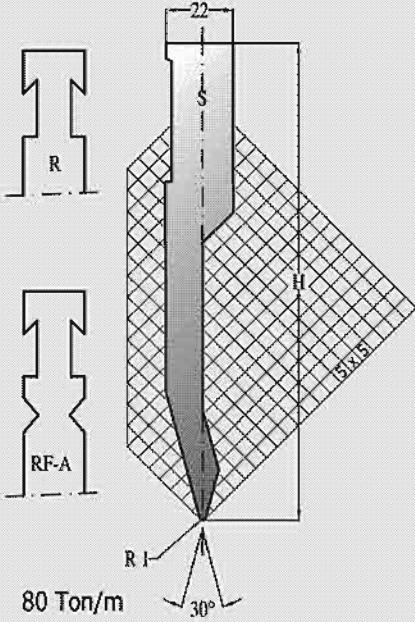
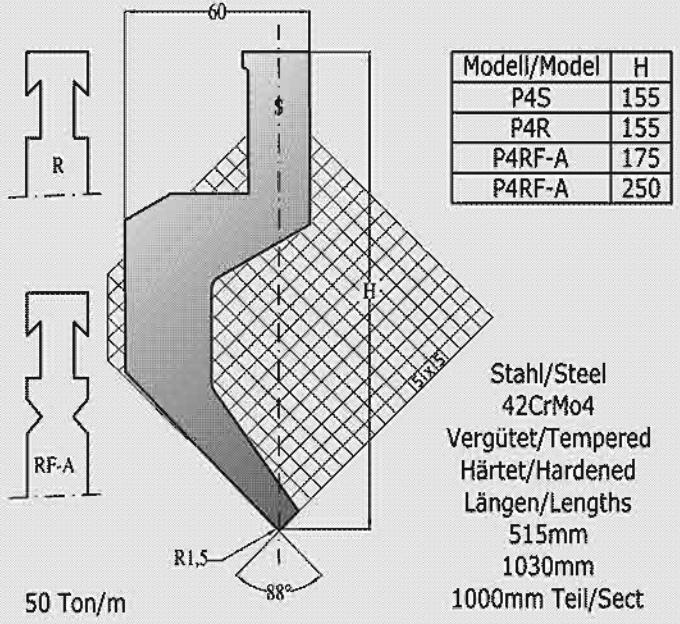
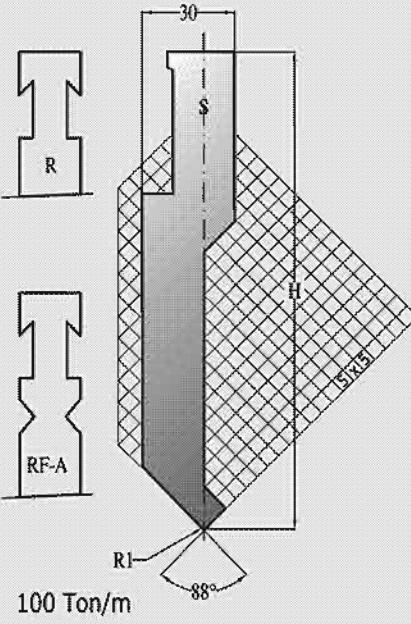


Modell/Model  
SPE 40.40

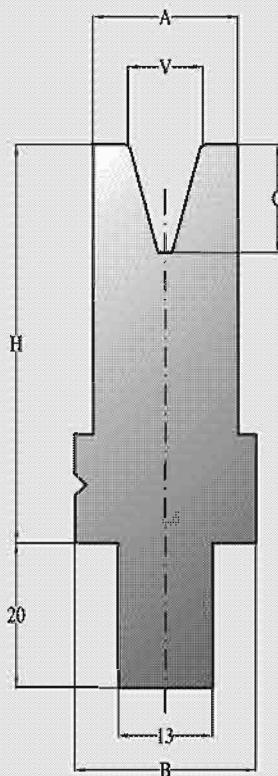


Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

# Beyeler-Bystronic Type Stempel/Punches



# Beyeler-Bystronic Type Matrizen/Dies



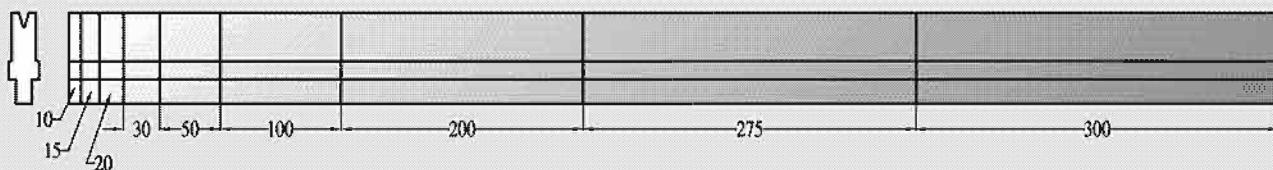
Modell	V	$\alpha$	R	A	B	C	H	T/m
M6/30°	6	30°	0.75	20	25	9.3	55	100
M8/30°	8	30°	1	20	25	11.2	55	100
M10/30°	10	30°	1	20	25	14.9	55	70
M12/30°	12	30°	1.5	-	25	18.6	55	90
M16/30°	16	30°	2	-	30	20.5	55	100
M20/30°	20	30°	2.5	-	30	28	55	60
M24/30°	24	30°	3	-	40	29.8	55	110
M32/30°	32	30°	4	-	48	33.6	55	110
M40/60°	40	60°	5	-	55	29.6	55	180
M50/60°	50	60°	5	-	70	30.3	55	180
M60/60°	60	60°	7	-	80	39	65	160
M80/80°	80	80°	10	-	100	38.7	65	160
M100/80°	100	80°	12	-	125	50.5	85	200
M120/80°	120	80°	15	-	160	59.5	105	200

Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened

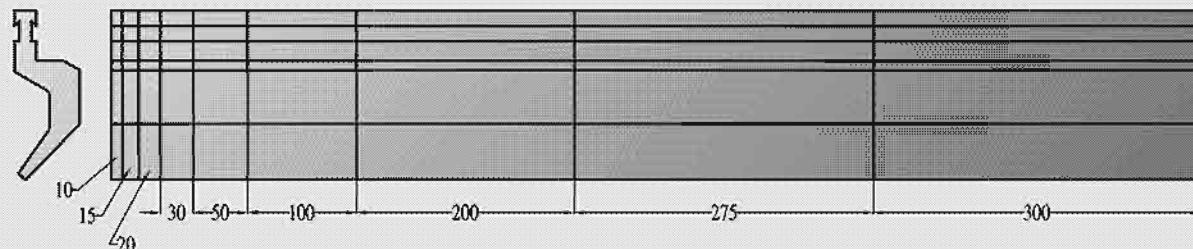
Längen/Lengths

515mm 1030mm 1000mm Teil/Sect

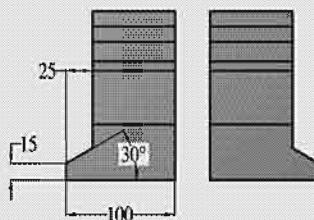
## TEILUNG STANDARD MATRIZEN 1000 mm DIES STANDARD SECTIONING 1000mm



## TEILUNG STANDARD STEMPEL 1000 mm PUNCHES STANDARD SECTIONING 1000mm

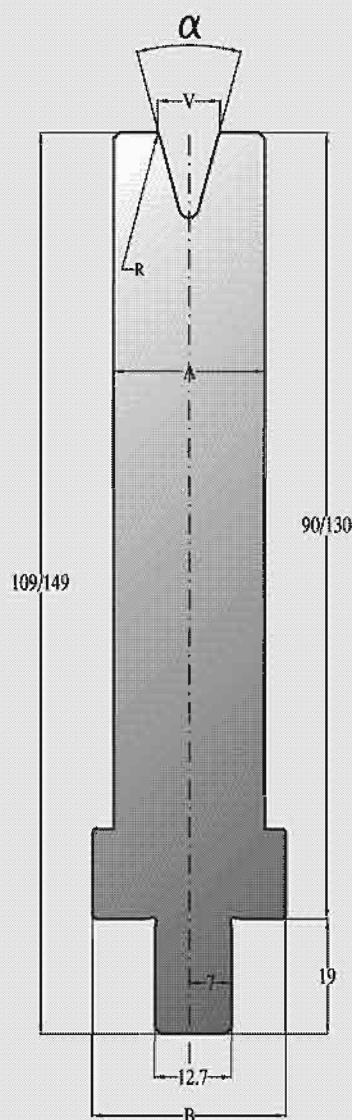


Standard horn  
Standard horn





# LVD Type Matrizen/Dies



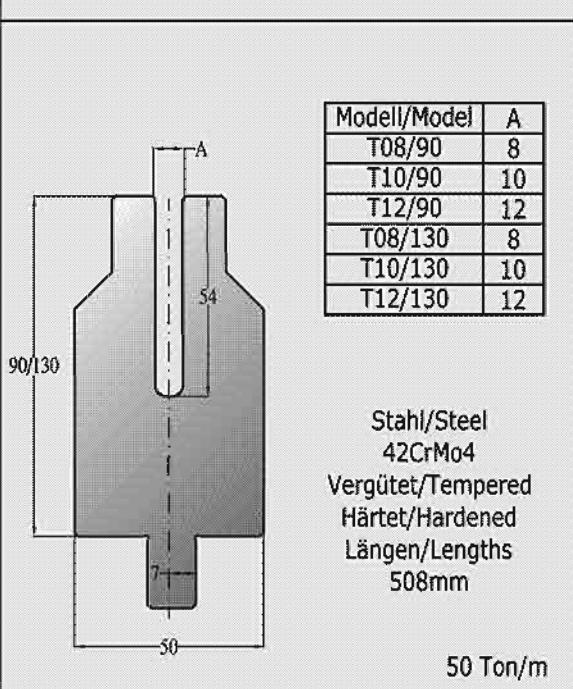
78°

Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Harden  
Längen/Lengths  
508mm 550mm Teil/Sect

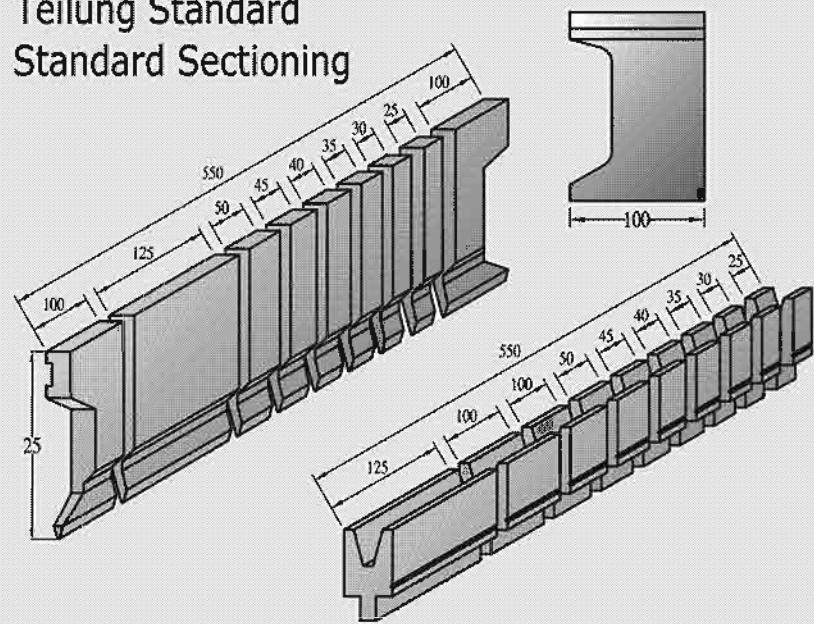
Modell	V	$\alpha$	R	A	B	T/m
V6/78°	6	78°	1	12	32	100
V8/78°	8	78°	1.2	12	32	100
V10/78°	10	78°	1.5	14	32	100
V12/78°	12	78°	2	18	32	100
V16/78°	16	78°	2.5	25	32	100
V20/78°	20	78°	3	-	32	100
V24/78°	24	78°	3	-	32	100
V30/78°	30	78°	4	-	40	100
V40/78°	40	78°	5	-	50	100
V50/78°	50	78°	5.5	-	70	100
V60/78°	60	78°	6.5	-	70	100
V70/78°	70	78°	8	-	80	100
V80/78°	80	78°	8	-	95	100
V100/78°	100	78°	10	-	120	100
V120/78°	120	78°	12	-	140	100

30°

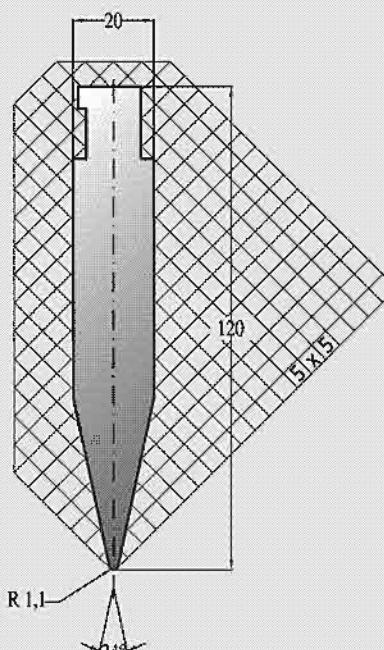
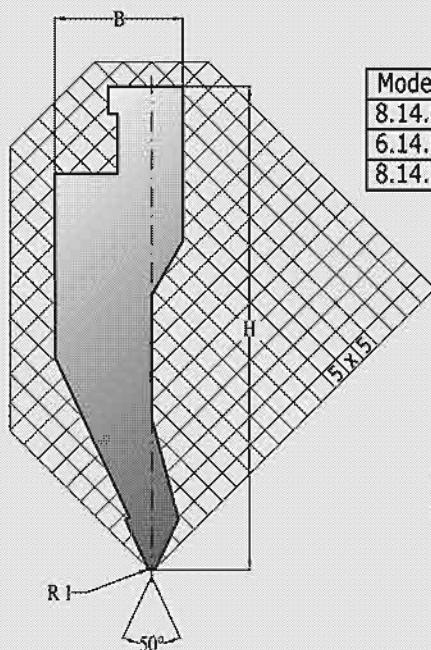
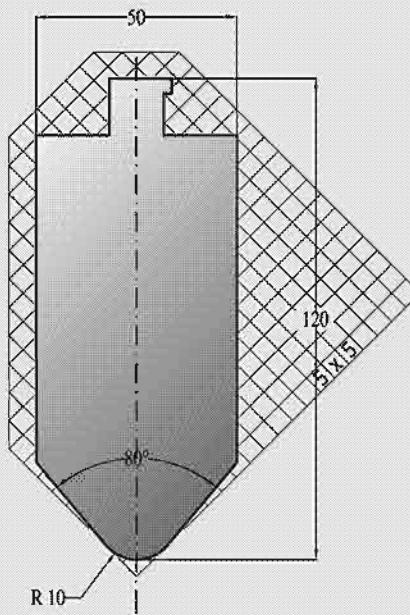
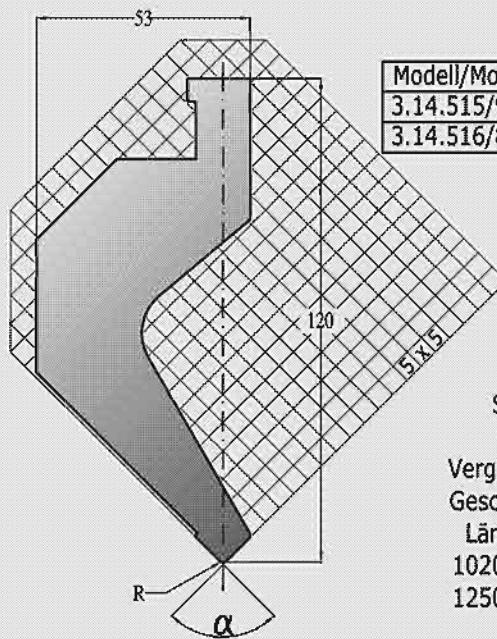
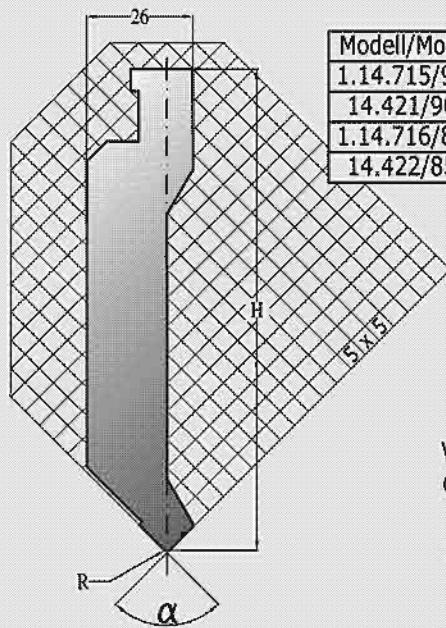
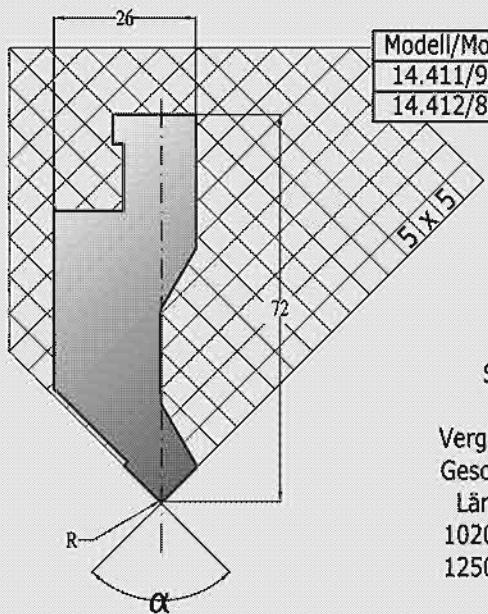
V6/30°	6	30°	1.5	16	32	50
V8/30°	8	30°	1.5	16	32	40
V10/30°	10	30°	2	25	32	40
V12/30°	12	30°	2.5	-	32	40
V16/30°	16	30°	3	-	32	45
V20/30°	20	30°	3.5	-	40	50
V24/30°	24	30°	3.5	-	45	50
V30/30°	30	30°	4	-	70	50



## Teilung Standard Standard Sectioning



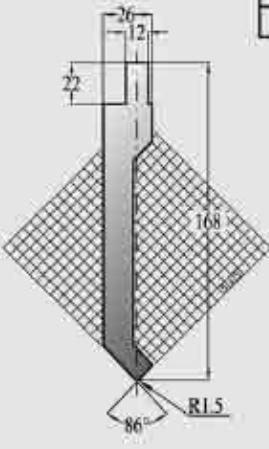
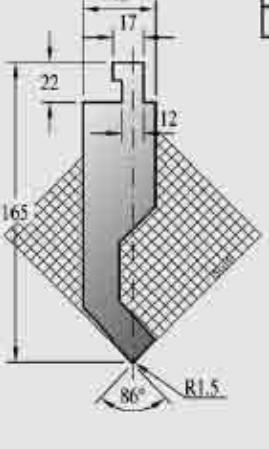
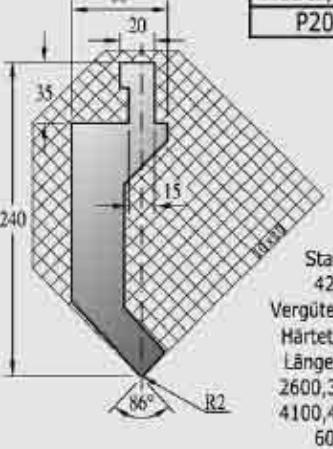
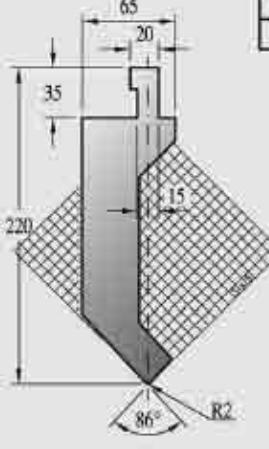
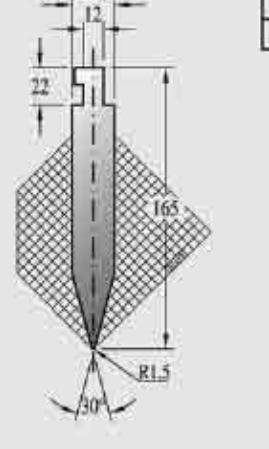
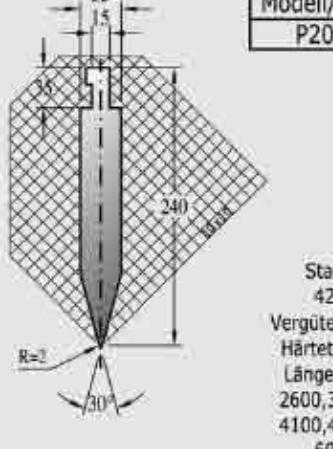
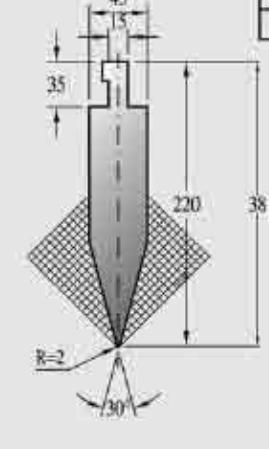
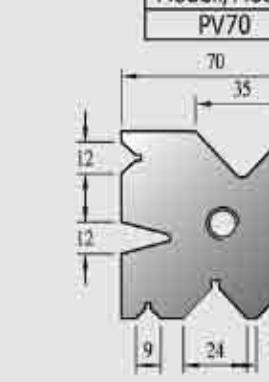
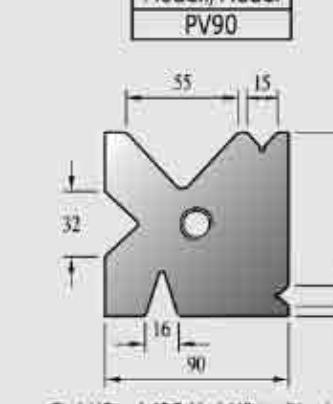
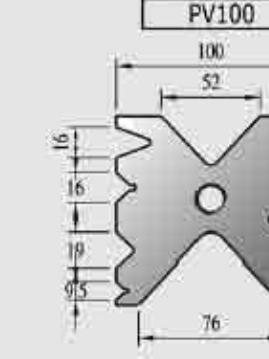
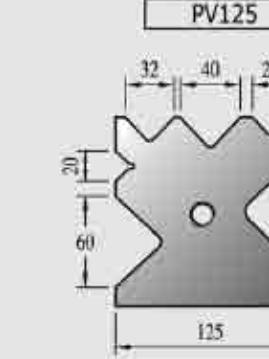
# Colly Type Stempel/Punches



# Colly Type Matrizen/Dies

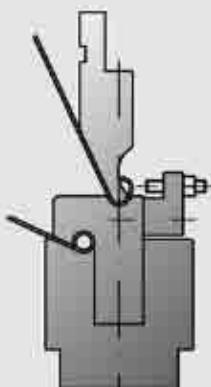
<p><b>Modell/Model</b> 14.355</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250 mm 2020 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 14.319</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250 mm 2020 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 14.414</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250/2020/3050/4050 mm</p>												
<p><b>Modell/Model</b> 14.519</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250/2020/3050/4050 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 14.521</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250/2020/3050/4050 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 14.518</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250/2020/3050/4050 mm</p>												
<p><b>Modell/Model</b> 14.707</p> <p>V=80°</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 3050/4050/5100/6100 mm</p>	<p><b>Modell/Model</b> 14.759</p> <p>V=80°</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 4050/5100/6100/7000 mm</p>	<table border="1"> <thead> <tr> <th>Modell/Model</th> <th>V</th> <th>α</th> <th>B</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>2.14.479</td> <td>6</td> <td>24°</td> <td>101</td> </tr> <tr> <td>2.14.479</td> <td>8</td> <td>24°</td> <td>106</td> </tr> </tbody> </table> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 1020mm 1250mm</p>	Modell/Model	V	α	B	2.14.479	6	24°	101	2.14.479	8	24°	106
Modell/Model	V	α	B											
2.14.479	6	24°	101											
2.14.479	8	24°	106											
<p><b>Modell/Model</b> H</p> <table border="1"> <tr> <td>6.14.767</td> <td>54</td> </tr> <tr> <td>6.14.768</td> <td>74</td> </tr> <tr> <td>6.14.769</td> <td>94</td> </tr> <tr> <td>6.14.770</td> <td>112</td> </tr> </table> <p>V=50°</p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Längen/Lengths 1250/2020/3050/4050 mm</p>	6.14.767	54	6.14.768	74	6.14.769	94	6.14.770	112	<p><b>Modell/Model</b> 8.14.053</p> <p>Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground Längen/Lengths 1250/2020/3050/4050 mm</p>	<p>Standard Teilung Standard Sectioning</p> <p>Stempel/punches 500, 100, 100dx, 100sx, 55, 2x50, 2x45, 2x40, 35, 3x30 = 1250 mm</p> <p>Matrizen/Lower dies 500, 200, 100, 55, 2x50, 2x45, 2x40, 35, 3x30 = 1250 mm</p> <p>Scarpella Horn</p>				
6.14.767	54													
6.14.768	74													
6.14.769	94													
6.14.770	112													

# Werkzeuge Tipo Haco/Haco Type Tools

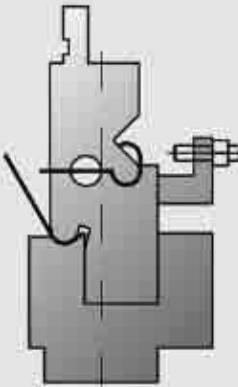
 <p><b>Modell/Model</b> <b>P60C</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 2100,2600,3100mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>P110C</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 2100,2600,3100, 3600,4100,4300mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>P200C</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 2600,3100,3600, 4100,4300,5000, 6000mm</p>
 <p><b>Modell/Model</b> <b>P400C</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 3100,3600,4100, 4300,5000,6000, 7000,8000mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>P110A</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 2100,2600,3100, 3600,4100,4300mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>P200A</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 2600,3100,3600, 4100,4300,5000, 6000mm</p>
 <p><b>Modell/Model</b> <b>P400A</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Vergütet/Tempered Härtet/Hardened Längen/Lengths 3100,3600,4100, 4300,5000,6000, 7000,8000mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>PV70</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 2100,2600,3100 mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>PV90</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 2100,2600,3100,3600,4100,4300 mm</p>
 <p><b>Modell/Model</b> <b>PV100</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 2600,3100,3600,4100,4300,5000,6000mm</p>	 <p><b>Modell/Model</b> <b>PV125</b></p> <p>Stahl/Steel 42CrMo4 Härtet/Hardened Längen/Lengths 3100,3600,4100,4300,5000,6000,7000,8000 mm</p>	 <p>HIGH QUALITY CONTROL 0114/09</p>

# Sonderwerkzeuge/Specials tools

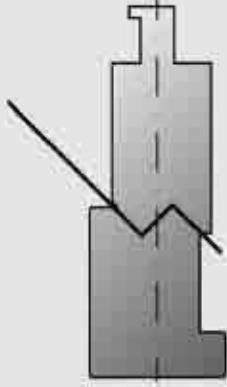
Modell/Model  
30.03



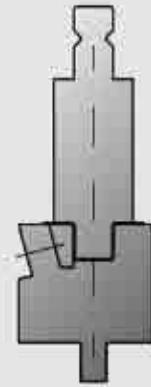
Modell/Model  
30.04



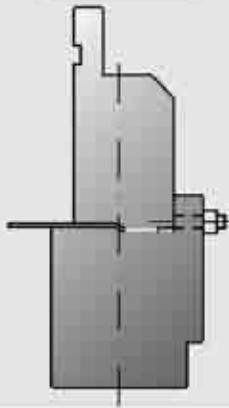
Modell/Model  
30.05



Modell/Model  
30.06



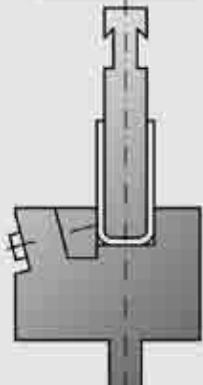
Modell/Model  
30.08



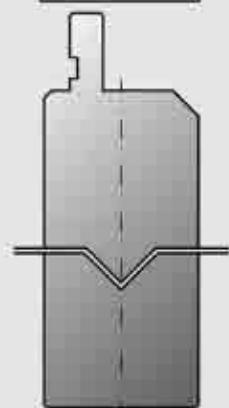
Für jede Anfrage von Sonderwerkzeugen werden Folgende Daten verlangt:

- Zeichnung des Blechprofils mit Angabe der Länge und der Toleranzen auf Abmessungen und Winkeln
- Blechtyp (rostfreier Stahl, Eisen, Aluminium, u.s.w.) und Dicke
- eventueller Plastikbelag auf dem Blech
- Abkantpressetyp (Hersteller)
- max. Druck der Presse in Tonnen
- max. Licht und lauf der presse
- Aufnahmeabmessungen für Stempel und Matrize

Modell/Model  
30.09



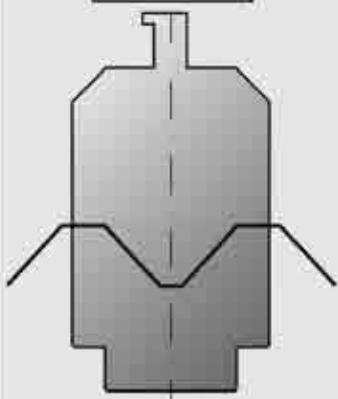
Modell/Model  
30.10



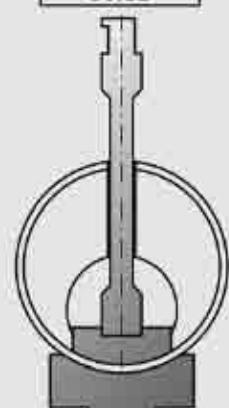
For any enquiry on special tools, please indicate as follows:

- Drawing of the sheet metal profile, with length of bend, tolerances on dimension and degrees
- Kind of sheet (stainless steel, iron, aluminium, etc.) and thickness.
- Possible plastic coating on the sheet
- Kind of press brake (builder)
- Maximum pressure of press-brake in tons
- Maximum light and press-brake stroke
- Attachement measures for punch and die

Modell/Model  
30.11



Modell/Model  
30.12



# Sonderstempel/Specials Punches

Modell/Model  
10.01



Modell/Model  
10.03



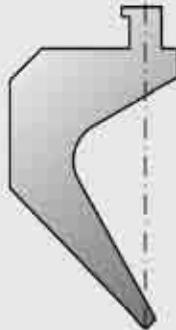
Modell/Model  
10.04



Modell/Model  
10.09

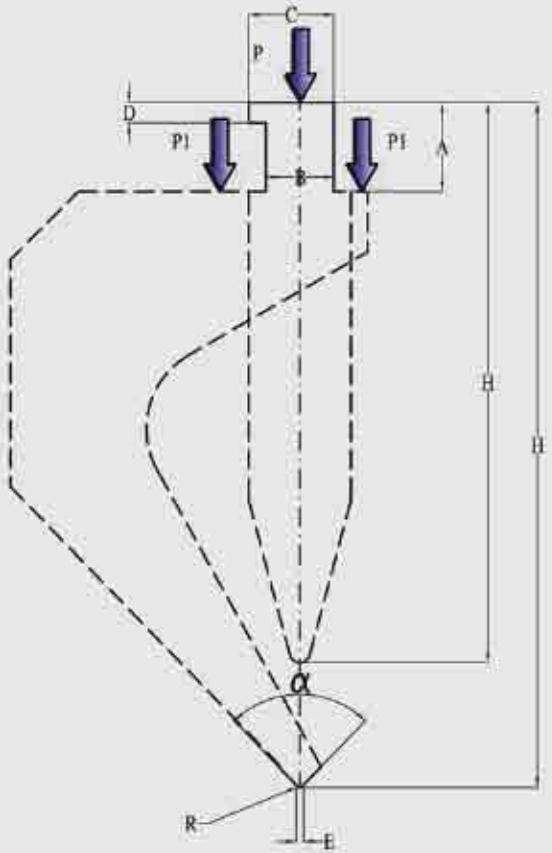


Modell/Model  
10.08

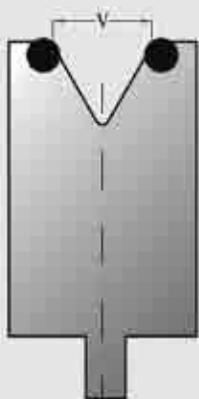


Für jede Anfrage von Sonderstempeln werden folgende Daten verlangt:  
 -Gesamtheit H  
 -Aufnahmemasse A-B-C-D  
 -Grade an der Spitze °  
 -Phase E oder Radius R  
 -Abkantpresseschub auf P oder P1  
 -Länge

For any enquiry on special top tools, please state:  
 - Total height H  
 - Dimensions of tongue (A-B-C-D)  
 - Degrees on the nose  $\alpha$   
 - measure of flat on E or radius R.  
 - Whether the press-brake presses on P or P1.  
 - Length.



# Sondermatrizen/Specials Dies



Modell/Model

20.51

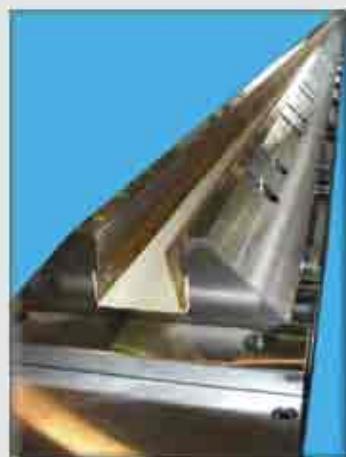
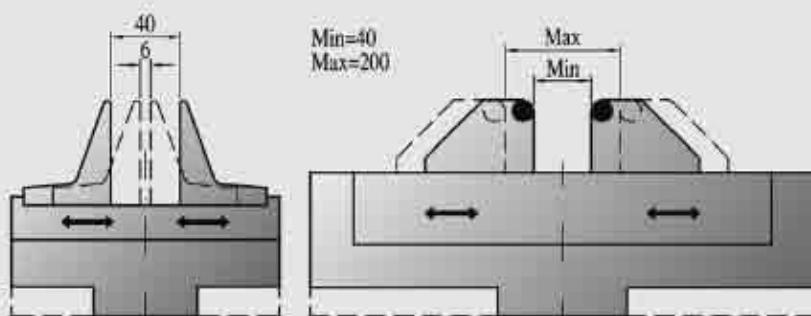
Diese Matrize mit gehärteten Rollen erlaubt eine bessere Gleitung des Bleches während der Biegung. Es ist in Zwei verschiedenen Versionen verfügbar, abhängig von den verschiedenen Dicken und vom Typ des Bleches, welches gebogen werden soll.

This lower die with hardened rollers improves the flow of the sheet during the bending operation. It is available in two versions depending on the thickness and type of material being used.



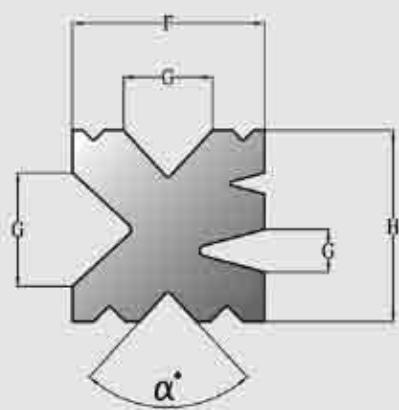
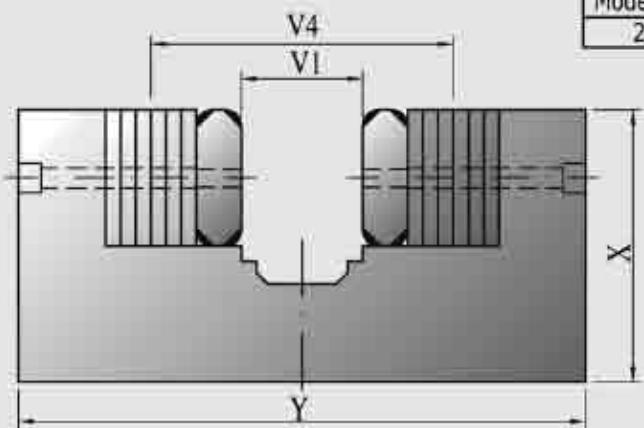
Modell/Model

20.61



Modell/Model

20.71



Für jede Anfrage von Sondermatrizen werden folgende Daten verlangt:

- Länge
- Abmessungen F x H
- Zahl und Stelle der "V" Offnungen
- Offnungsbreite G
- Offnungsgrade  $\alpha^\circ$

For any enquiry on special lower dies, please state:

- Dimensions F x H
- Number and position of grooves
- Width of grooves G
- Degrees on grooves  $\alpha^\circ$
- Length



## Ausgleichssysteme/Deflection Compensating Systems

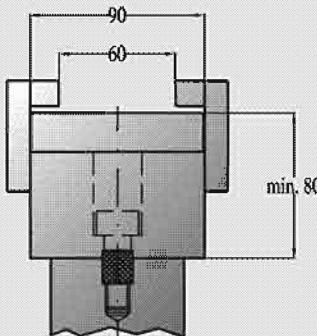
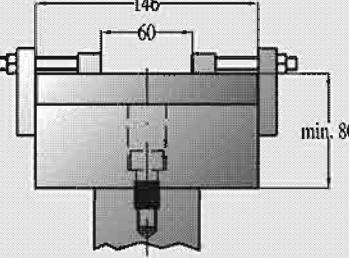
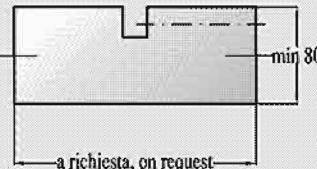
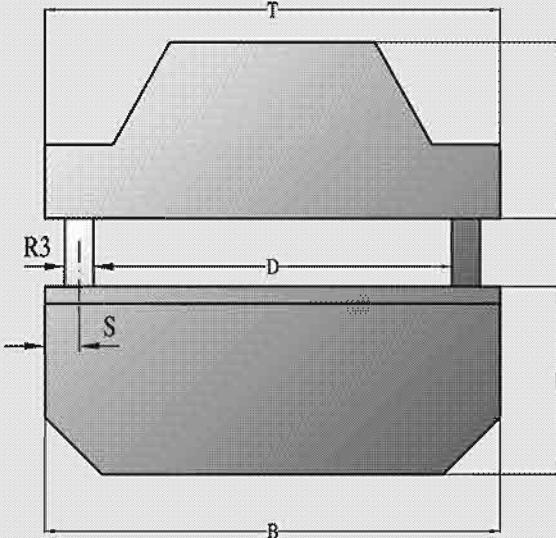
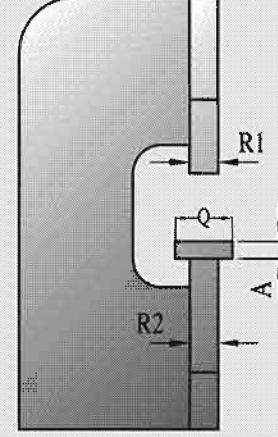
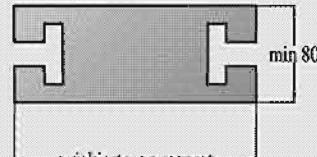
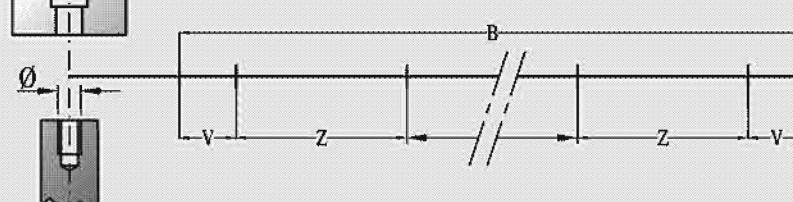
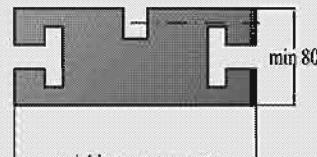


Es ist allgemein bekannt, dass der Biegewinkel über die ganze Länge nicht konstant ist, und zwar wegen der Maschinenbiegungen, die während der Verarbeitung auf den Pressen entstehen. Dieses Problem wird durch Ausgleichstische gelöst, welche mit einem manuellen oder automatischen Keilsystem das Biegungsdiagramm verfolgen und für den Ausgleich sorgen. Bei einem linearen Diagramm erfolgt ein Längsausgleich, bei lokalierten Einstellungen ein Querausgleich. Der Bau dieser Tische wird nach Maß berechnet und ausgeführt, und zwar anhand der technischen und strukturellen Merkmale der jeweiligen Abkantpresse, die entsprechend den Kundenbedürfnissen mit einem manuellen oder automatischen Antrieb und einer Quer- oder Längseinstellung bzw. mit einer kombinierten Einstellung ausgestattet werden kann. Auch die Wahl der Nuten, Führungen, Befestigungen und des Platzbedarfs der Ausgleichstische erfolgt nach Ihren individuellen Wünschen.

It is well-known that the angle of bending is not constant on the total length due to the deflections which form during the working on the press brakes. That problem is solved by means of deflection compensating tables which through a manual or automatic wedge-shaped system, follow the diagram of the deflections to balance it. There are two kinds of compensation: longitudinal for a linear diagram and transversal for restricted adjustment. These tables are specifically studied and produced according to the technical and structural features of any kind of press-brake and, depending on customer's request, can have manual or automatic control device with 3 types of adjustment: transversal, longitudinal or combined. Besides, the choice for grooves, slides, clamps and dimensions of the deflection compensating tables is personalized according to your kind requests.

# AUTOMATISCHE DURCHBIEGUNGS AUSGLEICHTISCHEN

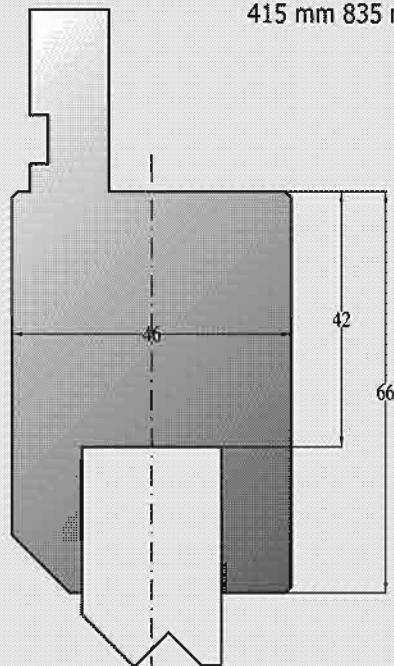
## AUTOMATIC DEFLECTION COMPENSATION

Standard modell Standard models	Manuell, mit Einstellung in eine Richtung Manual with adjustement in one direction	Manuell, mit Einstellung in zwei Richtungen Manual with adjustement in two directions	Automatisch, mit Einstellung in eine Richtung Automatic with adjustement in one direction	Automatisch, mit Einstellung in zwei Richtungen Manual with adjustement in two directions																																
<b>TA</b> 																																				
<b>TB</b> 																																				
<b>Beispiele special Example shapes</b>	Die Pfeile zeigen die Ausgleichsrichtungen an The arrows indicates the compensation directions																																			
<b>AC1</b>  a richiesta, on request	 																																			
<b>AC2</b>  a richiesta, on request																																				
<b>AC3</b>  a richiesta, on request	<table> <tr><td>A</td><td>mm.</td><td>R2</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>B</td><td>mm.</td><td>R3</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>D</td><td>mm.</td><td>S</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>H</td><td>mm.</td><td>Ø</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>I</td><td>mm.</td><td>V</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>M</td><td>mm.</td><td>Z</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>Q</td><td>mm.</td><td>X</td><td>mm.</td></tr> <tr><td>R1</td><td>mm.</td><td>Press Brake</td><td>Tons</td></tr> </table>				A	mm.	R2	mm.	B	mm.	R3	mm.	D	mm.	S	mm.	H	mm.	Ø	mm.	I	mm.	V	mm.	M	mm.	Z	mm.	Q	mm.	X	mm.	R1	mm.	Press Brake	Tons
A	mm.	R2	mm.																																	
B	mm.	R3	mm.																																	
D	mm.	S	mm.																																	
H	mm.	Ø	mm.																																	
I	mm.	V	mm.																																	
M	mm.	Z	mm.																																	
Q	mm.	X	mm.																																	
R1	mm.	Press Brake	Tons																																	

# Behälter für Beilagen/Insert container

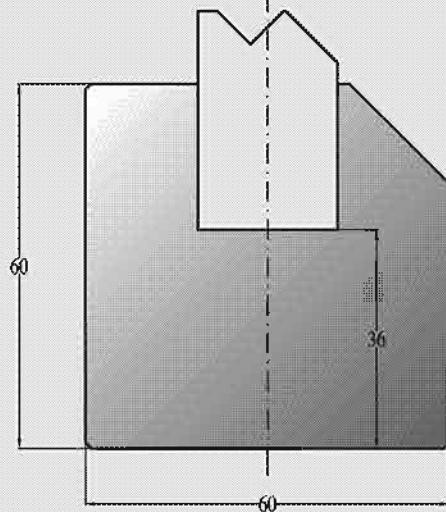
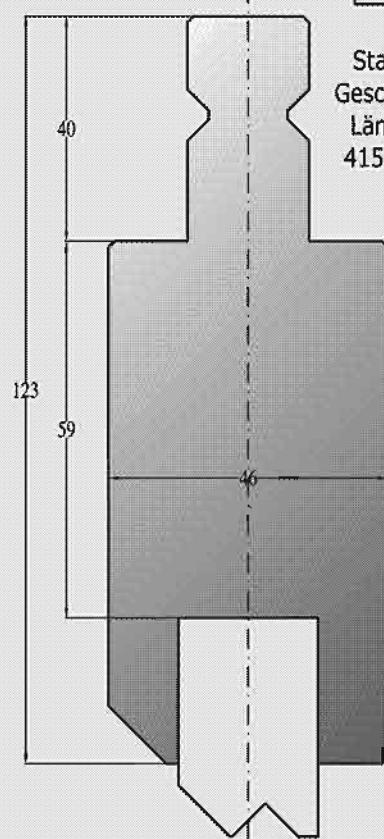
Modell/Model  
40.ZP

Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm



Modell/Model  
40.ZPW

Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

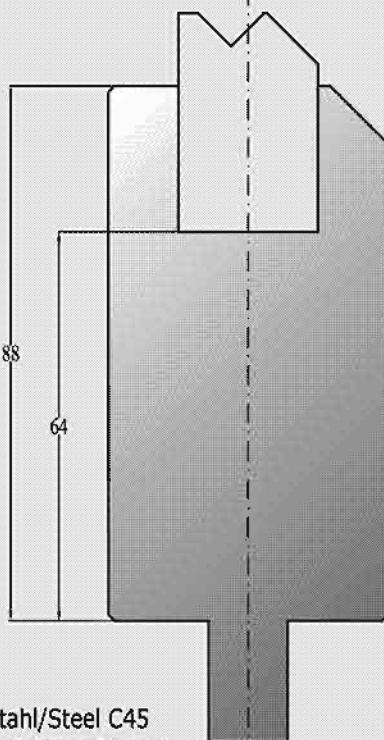


Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

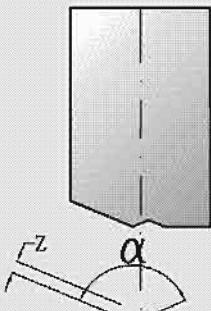
Modell/Model  
40.ZD

Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.ZDW

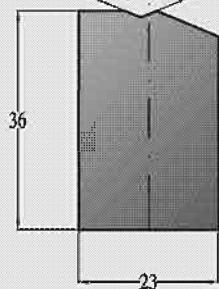


# Beilagen in Z/ Joggle insert

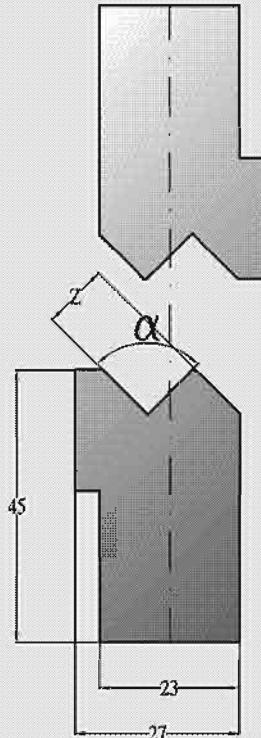
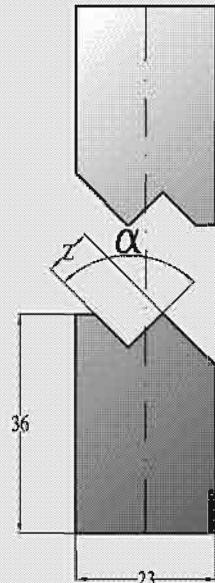


Modell/Model	Z	$\alpha$
30.Z1/160°	1	160°
30.Z1,5/160°	1,5	160°
30.Z2/150°	2	150°
30.Z2,5/140°	2,5	140°

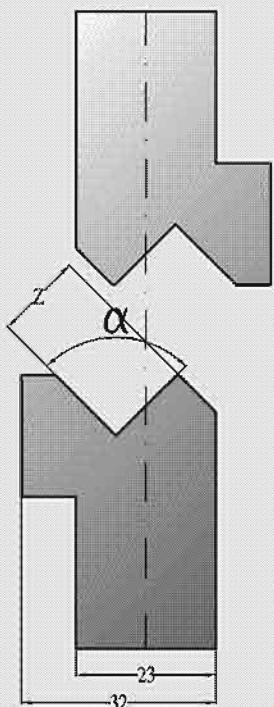
Stahl/Steel  
C45  
Härtet/Hardened  
Längen/Lengths  
415mm  
835mm



Modell/Model	Z	$\alpha$
30.Z1/90°	1	90°
30.Z1,5/90°	1,5	90°
30.Z2/90°	2	90°
30.Z2,5/90°	2,5	90°
30.Z3/90°	3	90°
30.Z3,5/90°	3,5	90°
30.Z4/90°	4	90°
30.Z4,5/90°	4,5	90°
30.Z5/90°	5	90°
30.Z5,5/90°	5,5	90°
30.Z6/90°	6	90°
30.Z6,5/90°	6,5	90°
30.Z7/90°	7	90°
30.Z7,5/90°	7,5	90°
30.Z8/90°	8	90°



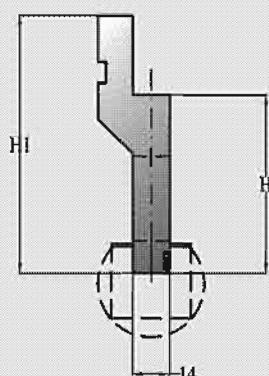
Modell/Model	Z	$\alpha$
30.Z9/90°	9	90°
30.Z10/90°	10	90°
30.Z11/90°	11	90°
30.Z12/90°	12	90°



Modell/Model	Z	$\alpha$
30.Z13/90°	13	90°
30.Z14/90°	14	90°
30.Z15/90°	15	90°

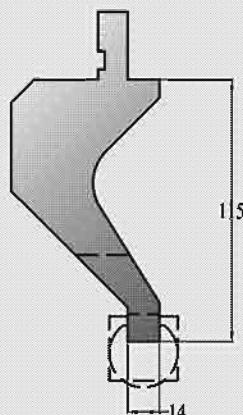
# Beiwerke-Halter/Round and Die Holder

Modell/Model	H	H1
40.05	67	97
40.05-100	100	130



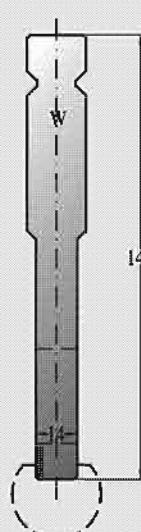
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
412 mm 830 mm

Modell/Model
40.05-G



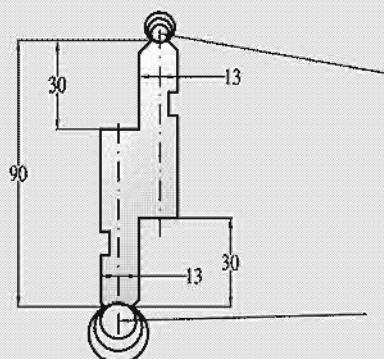
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
412 mm 830 mm

Modell/Model
SPE 40.05

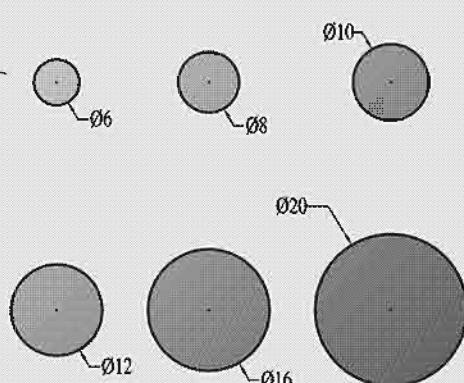


Stahl/Steel C45  
Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
412 mm 830 mm

Modell/Model
40.30

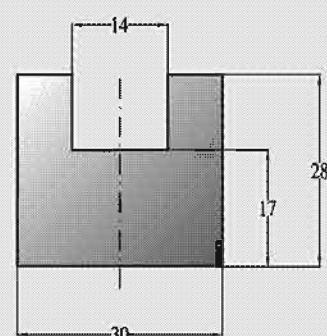


Modell/Model
40.31



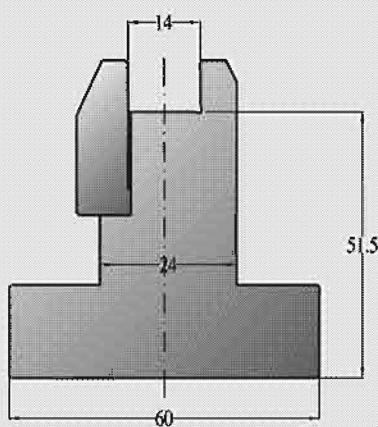
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm  
835 mm teil/sect (20-25-30-35-40-50-70-165-200-100+100 horn/horns)

Modell/Model
40.02



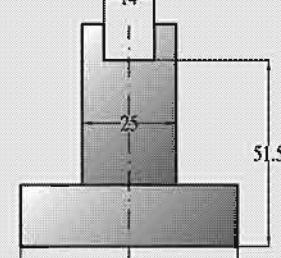
Stahl/Steel C45 Härt/Härten/Hardened  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model
40.13



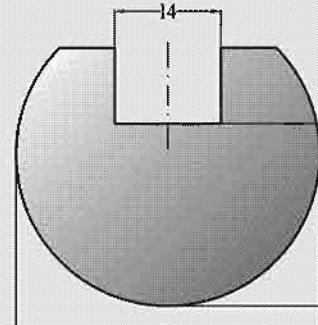
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415,835,1050,1250 mm

Modell/Model
40.14



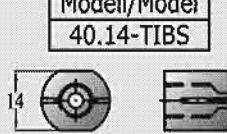
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415,835,1050,1250 mm

Modell/Model
40.09



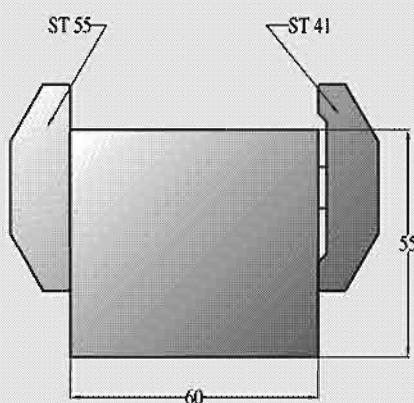
D	20	25	30	35	40	50	60	80	100
H	12	17	20	22	24	29	34	44	70

Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm



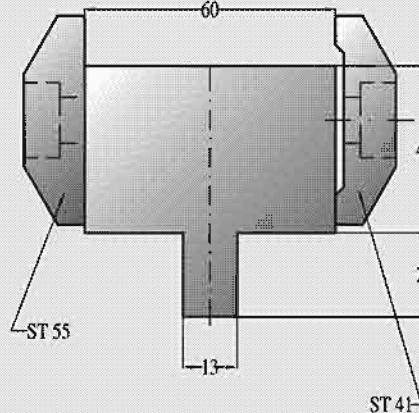
# Beiwerke-Halter/Accessories and Die Holder

Modell/Model  
40.55



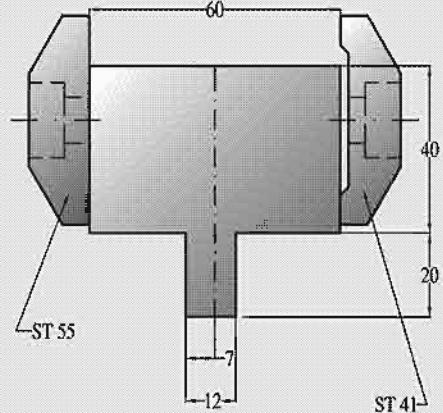
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.55-TR



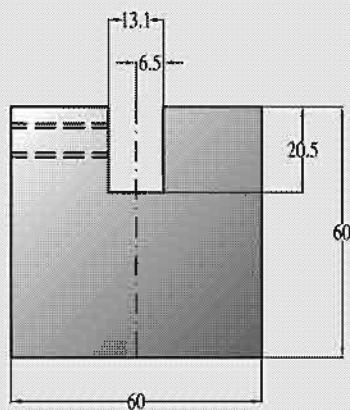
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.55-LVD



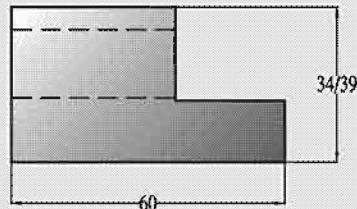
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.60



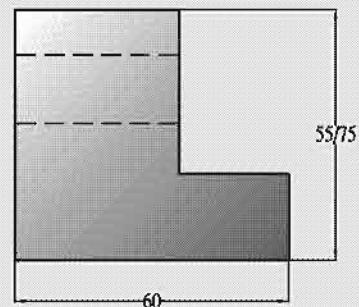
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.06/36  
40.06/39



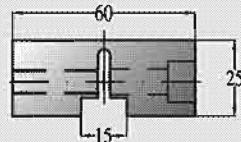
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.07/55  
40.07/75

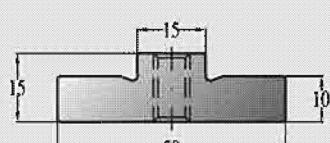


Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
40.15-TIBS

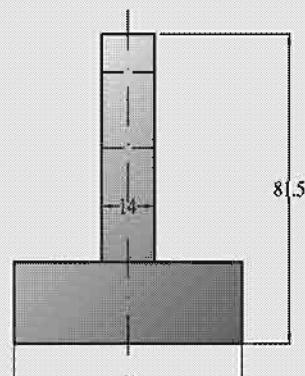


Modell/Model  
40.15



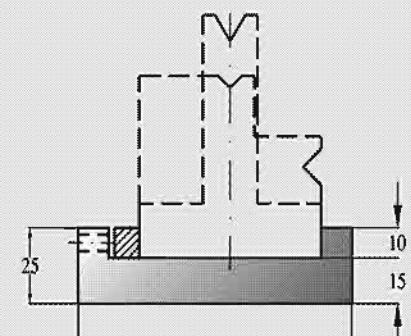
Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

Modell/Model  
330



Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
415 mm 835 mm

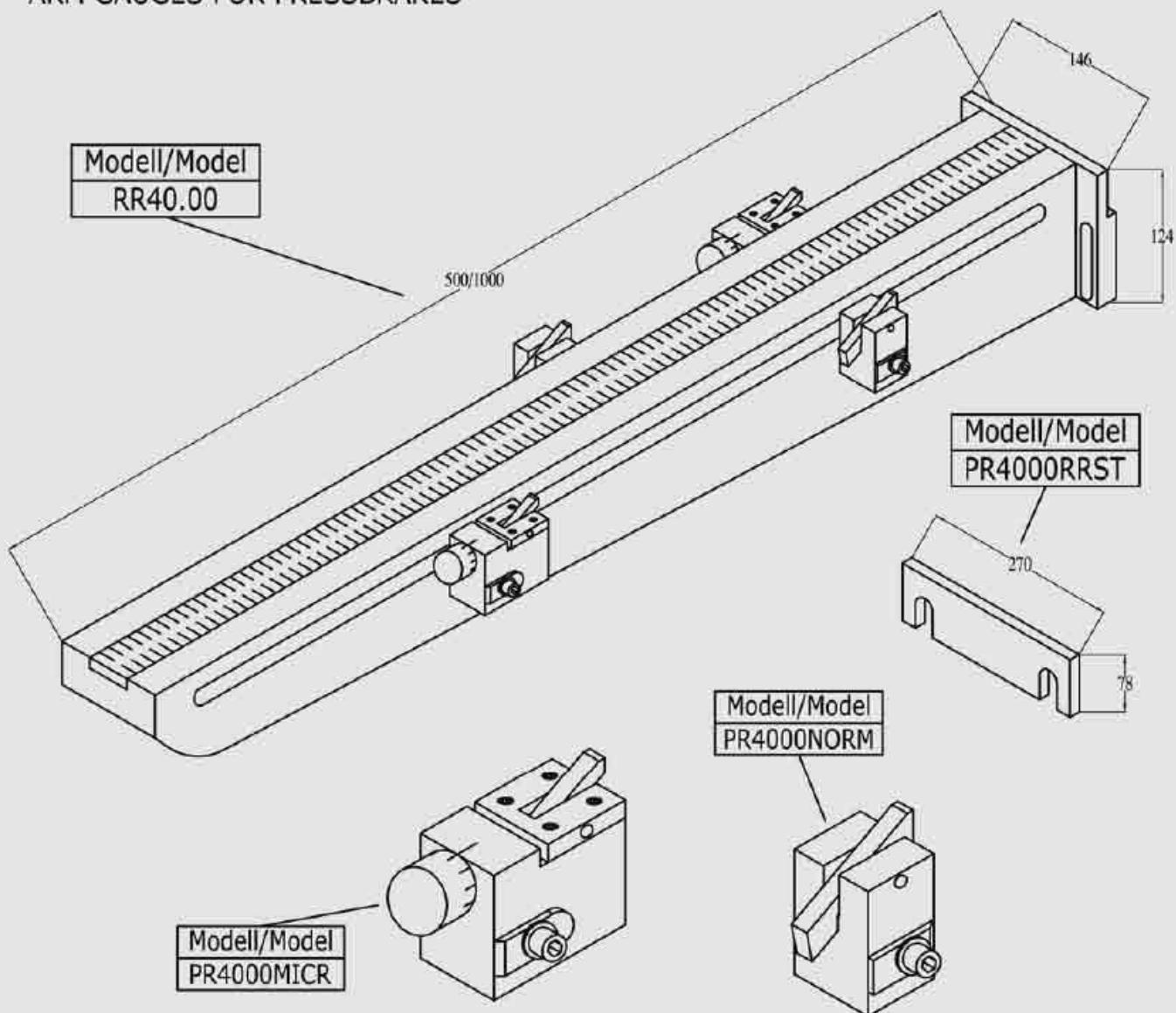
Modell/Model  
40.60



Stahl/Steel C45 Geschliffen/Ground  
Längen/Lengths  
2100/2600/3100/4100mm

# Beiwerke/Accessories

## ANSCHLÄGE FÜR ABKANTMASCHINEN ARM GAUGES FOR PRESSBRAKES



SEITENANSCHLÄG  
SQUARE ARM



ANSCHLAG MIT WINKELMESSER  
SQUARE ARM WITH GONIOMETER



# Beiwerke/Accessories

FILM ZUM WERKZEUGSSCHUTZ  
DIE COVER FILM



PAARSPANNER  
PAIR OF TIGHTENERS



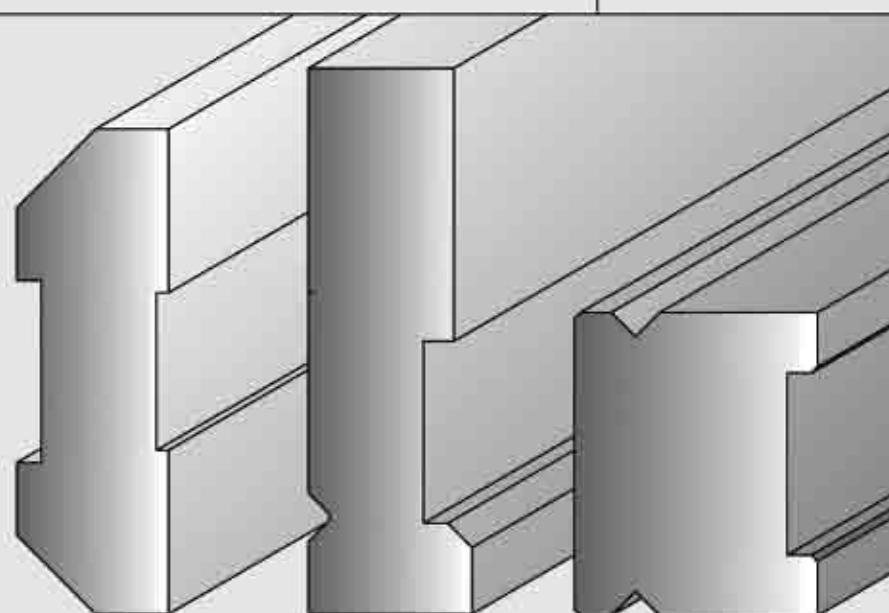
ANSCHLÄGE HINTEN EINSTELLBAR FÜR  
ABKANTPRESSE  
ADJUSTABLE PRESS BRAKE BACK GAUGE

Lieferbar mit Anschluss (25 mm Durchmesser),  
Einfach- oder Doppelanschlag, 180 und 230 mm Länge  
und Einfachanschlag mit Sensor, Länge 230 mm.

Double or sample adjustable back gauges are  
available on 180 or 230 mm lengths, 25mm diameter.  
Adjustable back gauge for robot is available too, on  
230 mm length.

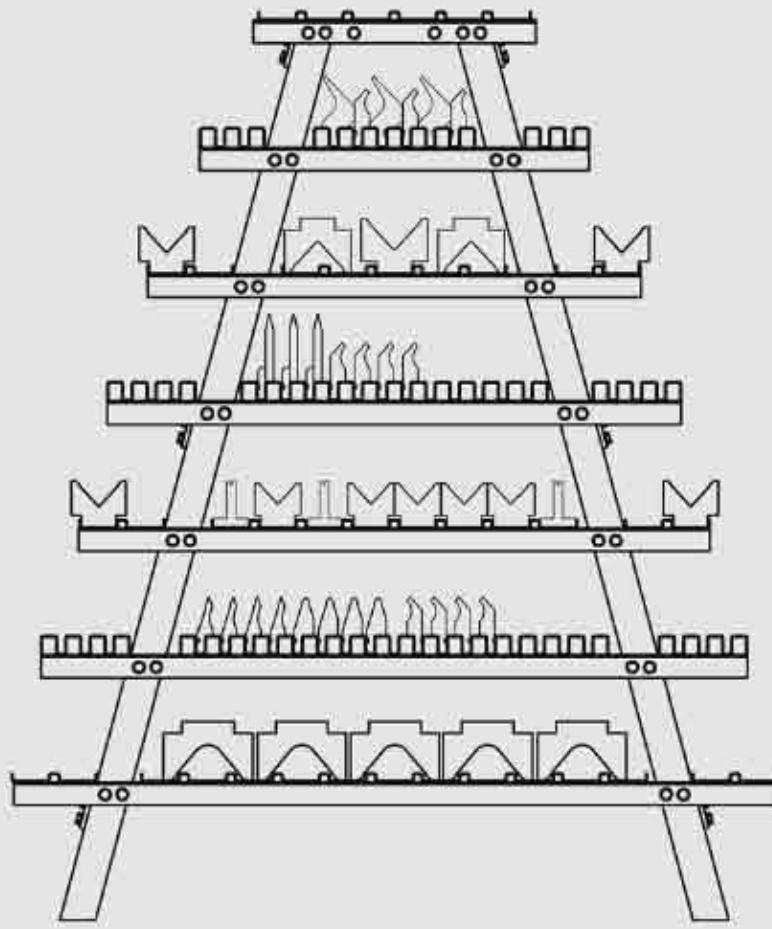


WINKELMESSER MAGNETISCH  
MAGNETIC BENDING GONIOMETER



Auf Anfrage stellen wir  
Gleitschienen aus  
gehärtetem und  
geschliffenem Stahl in den  
unterschiedlichsten  
Querschnitten her, Länge bis  
8100 mm aus einem Stück.

On request we produce  
rectilinear  
slide guide on various shape,  
builded of hardened and  
ground steel, until 8100 mm  
monoblock.



## WERKZEUGTRÄGERREGAL TOOLHOLDER STAND

### STEMPEL UND MATRIZEN TRÄGERREGAL

- Einfache und schnelle Montage
- Höchste Stabilität und Sicherheit
- Tragfähigkeit bis 90-100 Stempel und Matrizen verschiedener Modelle, ganz und zerlegt
- Mit Laufkran oder Stapler leicht verfahrbar
- Geringer Platzbedarf 90 x 130 cm
- Leichter Zugang und Handling der ganzen oder zerlegten Werkzeuge

### TOOLHOLDER STAND

- Simple and quick assembly
- Maximum stability and safety
- Capacity until 90-100 different models in one piece or in sections
- Easy displacement by an overhead traveling crane or by an elevating truck
- Restricted dimensions 90 x 130 cms
- Easy accessibility and bending tools handling

ABKANTWERKZEUGESHRANK LIEFEBAR FÜR:  
AMADA, BEYELER, LVD, COLLY, EHT,  
TRUMPF

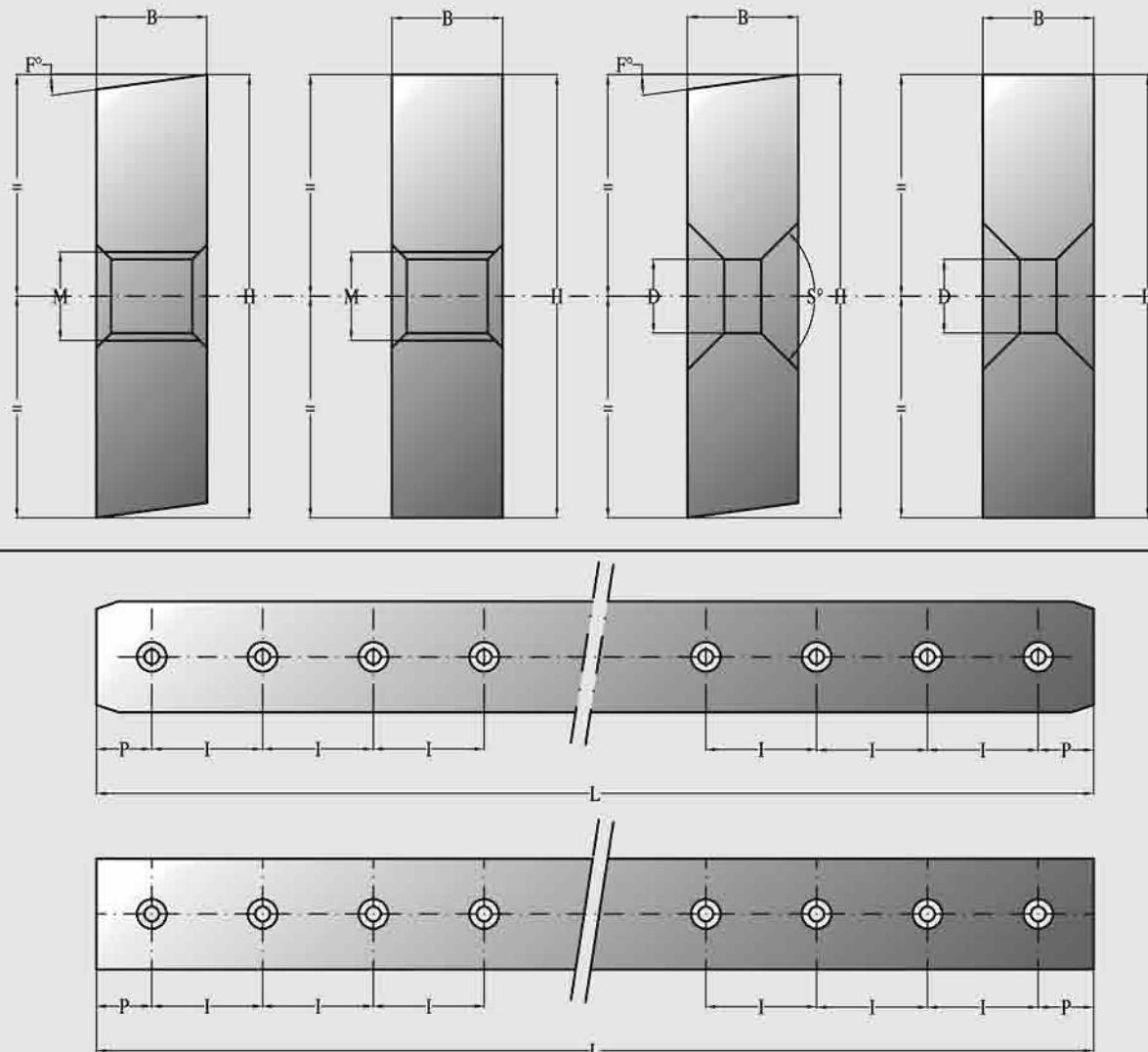
PRESS BRAKE TOOLING CABINET FOR:  
AMADA, BEYELER, LVD, COLLY, EHT, TRUMPF



# Shere klingen/Shear blades

In unserem Hause schleifen wir klingen für Scheren in 24-48 Stunden und auf Wunsch stellen wir klingen für alle Maschinenmarken und -modelle her. Für die Herstellung verwenden wir ausgewählte Qualitätsstähle, entsprechend den Schnittanforderungen. Bei Ihren Anfragen bitten wir Sie, die gewünschten Merkmale anhand folgender Zeichnungen genau anzugeben:

We are able to give you a shear blade sharpening service in 24/48 hour in our factory and, on request we produce share blades for every kind of shearing machine. First quality steel are choosed for building as for needed sheet material cut and, for any enquiry please indicate the necessary features as for follows drawing:



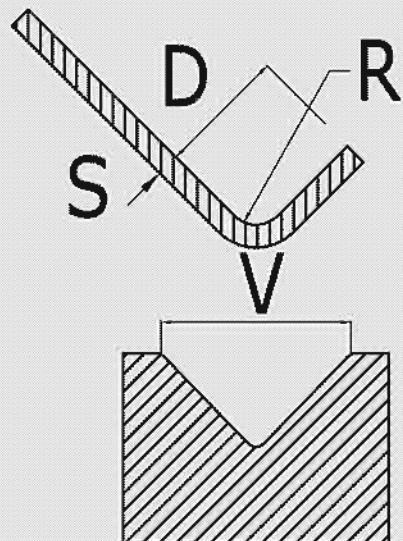
## Regenerierungs service/Repairing service



Wir bieten unseren Kunden auch einen wertvollen Regenerierungs- und Rückgewinnungsdienst für verschlissene Ausrüstungen mit eventuellem Austausch von nicht mehr brauchbaren Teilen.

An important repairing and rehabilitation service about worn tools is offered to our customer, with possible replacement of unrecoverable portion.

# Faltungstabelle/Bending chart



V	R	D	Dicke des Bleches/Sheet thickness																						
			0.5	0.8	1	1.2	1.5	2	2.5	3	4	5	6	8	10	12	15	20	25	30					
4	0.7	2.6	40	105																					
6	0.9	3.9	26	69	106	153																			
8	1.5	5.2	20	55	80	115	180																		
10	1.7	6.5		41	65	95	145	180																	
12	2	7.8			55	80	120	215	335																
16	2.7	10.4				60	90	160	250	360															
20	3.4	13					75	130	200	290	520														
24	3.9	15.6						106	166	240	426	666													
30	5	20							140	190	340	540	770												
35	6	23								170	300	460	660												
40	7	26								150	260	400	580	1030											
50	8.5	32									210	320	460	820	1280										
55	9	36										300	420	750	1170										
60	10	39										270	390	690	1070										
70	11.7	45											330	590	920	1320									
80	13.5	52											290	520	800	1160	1800								
90	15	58												460	710	1030	1600								
100	17	65												410	640	930	1440								
120	20	78													540	770	1200								
140	24	91														660	1030	1830							
160	25	104															900	1598	2495						
200	31	130															719	1278	1997						
250	39	163															1022	1598	2300						
300	47	195																852	1331	1917					

$P_1 = P \times C$